Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **73 (1955)**

Heft 153

PDF erstellt am: **24.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 153 Bern, Montag 4. Juli 1955 — 73. Jahrgang — 73me année — Berne, lundi 4 juillet 1955 **No 153**

Redektion und Administretion: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— per an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. le ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique": 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Corderie Nationale Delacroixriche & Cie., Société anonyme, à Carouge/Genève.
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 307568–307895.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerisch-französische Wirtschaftsbeziehungen (Mitteilung). – Relations commerciales franco-suisses (communiqué).
Verfügung des EFZD betreffend unterschiedliche Zollbehandlung von Waren nach dem Verwendungszweck. – Ordonnance du DFFD concernant le traitement douanier différentiel de marchandises suivant l'emploi. – Ordinanza del DFFD concernente il trattamento doganale differenziale delle merci secondo il loro uso.
Verfügung der EPK betreffend Preise für Erdbeeren. – Prescriptions du SFCP concernant les prix des fraises. – Prescrizioni dell'UFCP concernenti i prezzi delle fragole.
France: Exportation de peaux brutes de veau à destination de la Suisse.
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. – Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.
Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (Liste Nr. 211).

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Namen-Schuldbrief vom 23. Juli 1932, von Fr. 21 500, Aarberg-Bezirksbelege Serie I, Nr. 3720, lastend im I. Rang auf Bargen-Grundbuchblatt Nr. 1314, Schuldner: Alfred Mori, Landwirt, im Aspi, Bargen, Gläubiger: z. Zt. der Errichtung: Gottlieb Spycher, Privatier, Bargen, später an die Amtssparniskasse Aarberg abgetreten.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, d. h. bis 27. Juni 1956 dem Richteramt Aarberg vorzulegen, ansonst er als kraftlos erklärt wird. (336 1)

Aarberg, den 24. Juni 1955. **Der Gerichtspräsident: Zingg.**

Auf Spiez-Grundbuchblatt Nr. 3224 eine Besitzung in Spiez der Frau Wwe. Marie Schneider, geb. Möri, in Bern, haftet im III. Rang ein Inhaberschuldbrief vom 3. April 1928 Belege Serie I, Nr. 3226, ein Kapital von Fr. 10 000, zu Gunsten der Marianna Elsbeth Schneider, geb. 1942, vertreten durch ihre Mutter Frau Wwe. Marie Schneider. Schuldner ist Wilhelm Oesch, Landesprodukte, Gwatt. Dieser Schuldbrief wird vermisst.

Der, bzw. die allfälligen Inhaber dieses Titels werden aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist, von der erstmaligen Veröffentlichung an gerechnet, dem Richteramt Niedersimmental in Wimmis vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (338 1)

Wimmis, 27. Juni 1955.

Der Gerichtspräsident von Niedersimmental:
Barben.

Nous, président du Tribunal I du District de Porrentruy, ordonnons au détenteur éventuel de la cédule hypothécaire de 3400 fr. (taux 5½%) au profit de la Caisse hypothécaire du Canton de Berne, inscrite le 30 septembre 1916, à série I g, fol. 1530, grevant en 1er rang l'immeuble sis ban de Alle, cadastre No 542, «Coinat dessus», anciennement habitation, grange, écurie, restaurant No 203 A et jeu de quilles No 203 C, assise, jardin, verger de 12 ares 30 centiares, appartenant à Constant Raval, fils de Constant, aubergiste et cultivateur, à Alle, de produire ce titre à notre greffe dans un délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (339 1)

Porrentruy, 28 juin 1955. **Le président du Tribunal I: Jobé.**

Kraftloserklärungen — Annulations

Nachdem innert Jahresfrist (vgl. Schweizerisches Handelsamtsblatt Nrn. 130, 132 und 135 vom 8., 10. und 14. Juni 1954, Amtsblatt des Kantons Thurgau Nr. 24 vom 11. Juni 1954) der Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000, vom 25. Januar 1943, lautend auf Johann Schwank-Völki als Schuldner, im 1. Rang Grundbuch Romanshorn E. Bl. 1088 nicht vorgelegt worden ist, wird er hiermit als kraftlos erklärt. (343)

Arbon, den 1. Juli 1955. **Der Gerichtspräsident:**
Dr. Rolf Weber.

Le président du Tribunal civil I de Neuchâtel, par ordonnance du 1er juillet 1955, a prononcé l'annulation du titre ci-après: 1 obligation de 1000 fr., 3¼, Ville de Neuchâtel 1947, No 3408, avec coupons au 1er février 1955 attachés. (342)

Neuchâtel, le 1err juillet 1955. **Le greffier du Tribunal:**
Zimmermann.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

27. Juni 1955.

Milchlieferanten-Genossenschaft Ob. Wetzikon, in Wetzikon (SHAB. Nr. 294 vom 15. Dezember 1950, Seite 3218). Die Unterschriften von Albert Walder und Julius Hug sind erloschen. Neu sind in den Vorstand gewählt worden: Anton Zürcher, von Menzingen (Zug), in Wetzikon, als Kassier, und Fritz Leisi, von Oberembrach, in Wetzikon, als Aktuar. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift.

29. Juni 1955.

Hotel Schwert G.m.b.H., in Wald (SHAB. Nr. 4 vom 6. Januar 1949, Seite 46). Die Gesellschafterversammlung vom 18. April 1955 hat die Statuten abgeändert. Rudolf Gloor, Johann Müller, Fritz Knobel-Rüegg, diese infolge Todes, und Johanna von Aarburg, geb. Hofstetter, sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Es sind erworben worden die Stammeinlagen von Rudolf Gloor und Johann Müller im Gesamtbetrag von Fr. 5000 vom neuen Gesellschafter Rudolf Gloor-Ronner, von Birrwil (Aargau), in Wald (Zürich), die Stammeinlage von Fritz Knobel-Rüegg, im Betrag von Fr. 2000 von der Gemeinschaft seiner Erben, bestehend aus Anna Maria Knobel, geb. Rüegg, Fritz Knobel, Rolf Knobel und Hansruedi Knobel, alle von und in Wald (Zürich), und die Stammeinlage von Johanna von Aarburg, geb. Hofstetter, im Betrag von Fr. 1000 vom neuen Gesellschafter Johannes Kaspar, von Dürnten, in Wald (Zürich). Das Stammkapital ist sodann von Fr. 40 000 auf Fr. 70 000 erhöht worden, indem der Gesellschaft beigetreten sind: Hans Honegger-Berner und Otto Honegger, beide von und in Wald (Zürich), je mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Friedrich Elmer-von Tobel, Karl Keller, und Caspar Spörri, alle von und in Wald (Zürich), je mit einer Stammeinlage von Fr. 4000; Jakob Schaufelberger, von und in Wald (Zürich), mit einer Stammeinlage von Fr. 3000; Albert Zulauf, von Möriken (Aargau), in Wald (Zürich), mit einer Stammeinlage von Fr. 2000, sowie Alessio Bonvicini, Julius Honegger und Hugo Honegger, alle von und in Wald (Zürich), je mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Die Gesellschafterin Maria Stark, geb. Walz, hat infolge Verehelichung den Familiennamen Biedermann erhalten; sie bleibt Bürgerin von Wald (Zürich). Rudolf Gloor, Henri Meier-Brandenberger und Fritz Knobel-Rüegg sind nicht mehr Geschäftsführer; ihre Unterschriften sind erloschen. Zu Geschäftsführern mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden bestellt die Gesellschafter Jakob Schaufelberger und Willy Hintermeister-Bachofen.

29. Juni 1955. Nahrungs- und Genussmittel.

Halba A.-G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1950, Seite 2991), Nahrungs- und Genussmittel usw. Die Generalversammlung vom 18. Mai 1955 hat die Statuten abgeändert. Die eintragspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Dr. Paul Müller und Dora Maria Müller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als Präsident des Verwaltungsrates gewählt Hansruedi Müller, von Bischofszell, in Kilchberg (Zürich). Er ist zugleich Geschäftsführer und führt Einzelunterschrift.

29. Juni 1955. Nährprodukte usw.

Confisa AG., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 250 vom 28. Oktober 1943, Seite 2386), Nährprodukte usw. Die Generalversammlung vom 18. Mai 1955 hat die Statuten abgeändert. Die eintragspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Dr. Paul Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt Hansruedi Müller, von Bischofszell, in Kilchberg (Zürich). Er ist auch Geschäftsführer und führt Einzelunterschrift.

29. Juni 1955.

Tabakbau-Actien-Gesellschaft «Tjinta Radja» (Tabak Maatschappij «Tjinta Radja»), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 168 vom 21. Juli 1952, Seite 1845). Alfred Kern ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis ist neu gewählt worden Richard Meister, von Dachsen (Zürich), in Erlinsbach (Aargau).

29. Juni 1955.

Orell Füssli-Annoncen A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1954, Seite 1786). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Friedrich Härtsch, von St. Gallen, in Kilchberg (Zürich).

29. Juni 1955.

Lufttechnik A.-G., in Wädenswil (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1947, Seite 2907), lufttechnische Apparate usw. Ernst Hürlimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift, sondern Kollektivprokura zu zweien. Neu wurde als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt Gertrud Stapfer, von und in Horgen (Zürich). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Hans Rudolf Weber, von Zug, in Richterswil. Die Prokura von Gustav Rüdenauer ist erloschen.

29. Juni 1955.

Vereinigung der Importeure pharmazeutischer Spezialitäten (VIPS), in Zürich 1, Verein (SHAB. Nr. 138 vom 17. Juni 1954, Seite 1566). Die Unterschrift von Dr. Marcel Mori ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Alexander Bruhin, von Schübelbach (Schwyz), in Basel, Mitglied des Vorstandes.

29. Juni 1955. Beleuchtungsanlagen für Bühnen.
Gebr. W. & L. Zimmermann, in Erlenbach, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 25 vom 1. Februar 1954, Seite 282), Bühnen- und Effekt-Beleuchtungsanlagen; Uebernahme von Vertretungen dieser Branche. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Leo Zimmermann aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Walter Zimmermann, von Zürich und Vitznau, in Erlenbach (Zürich), als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma **Walter Zimmermann, Bühnenbeleuchtungen** fortgesetzt.

29. Juni 1955. Waren aller Art.
Frau Verena Wildi, in Dietikon. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, Verena Wildi-Jampen, von Schafisheim (Aargau), in Dietikon. Handel mit Waren aller Art. Bergstrasse 2.

29. Juni 1955.
E. Furrer, Hoch- und Tiefbau, in Wildberg. Unter dieser Firma besteht in Wildberg eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «E. Furrer, Hoch- und Tiefbau», in Bauma (SHAB. Nr. 69 vom 23. März 1955, Seite 780). Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Eduard Furrer, von Bauma, in Saland, Gemeinde Bauma, Inhaber der Firma, mit Einzelunterschrift, und Frieda Furrer-Trudel, von Bauma, in Saland, Gemeinde Bauma, mit Einzelprokura. Einzelprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Wildberg, ist erteilt an Eduard Furrer senior, von Bauma, in Wildberg. Hoch- und Tiefbau. Frohwies.

29. Juni 1955.
Florhofgarage Wädenswil, Paul Krebs & Co., in Wädenswil. Unter dieser Firma sind Paul Krebs, von Basel, in Wädenswil, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Walter Ehrismann, von Hombrechtikon, in Wädenswil, als Kommanditär mit einer Summe von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1955 ihren Anfang genommen hat. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an den Kommanditär Walter Ehrismann sowie an Verena Krebs, geb. Jutzi, von Basel, in Wädenswil. Autogarage und Reparaturwerkstätte, Taxameterbetrieb. Florhofstrasse 15.

29. Juni 1955.
Procarbo Genossenschaft für die Förderung des Kohlenverbrauchs, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB. Nr. 70 vom 24. März 1955, Seite 790). Die Generalversammlung vom 20. Mai 1955 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet **PROCARBO Beratungsstelle für die rationelle Verwendung fester Brennstoffe (PROCARBO Centre d'informations sur l'emploi rationnel des combustibles solides).** Neu wurde als Mitglied der Verwaltung gewählt Ernst Bächler, von Kreuzlingen, in Rüschlikon (Zürich). Zum Geschäftsführer wurde bestellt Dr. René Kaestlin, von St. Margrethen, in Zürich. Beide zeichnen zu zweien unter sich oder mit Dr. Fritz Baumann, Pierre de Cussy oder Dr. Heinrich Fuhrer. Die Unterschrift von Wolfgang Schaper ist erloschen.

29. Juni 1955. Chemische Produkte usw.
Baubit AG., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 214 vom 12. September 1952, Seite 2269), chemische Produkte usw. Die Prokura von Josef Feusi ist erloschen.

29. Juni 1955. Pharmazeutische Produkte.
«Helvezina» Società a responsabilità limitata, Milano, Succursale di Zurigo, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1951, Seite 1014), Zweigniederlassung der «Helvezina' Società a responsabilità limitata», mit Hauptsitz in Mailand, Produktion, Handel und Ausbeutung des «Helvezina» (pharmazeutisches Mittel für menschliche und tierische Therapie) usw. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird die Firma gelöscht. (Eintragung mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 22. Juni 1955.)

29. Juni 1955. Textilien usw.
Sudja-Kölla Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1955, Seite 1658), Textil- und Bonneteriewaren usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

29. Juni 1955. Waren aller Art.
Sacomint AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Juni 1955 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt den internationalen Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verkaufen und belehnen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied und Direktor mit Einzelunterschrift ist Izek Seilik Falk, von Basel, in Zürich. Geschäftsdomizil: Bellariastrasse 20, in Zürich 2.

29. Juni 1955.
Isolag A.-G. für Isolierungen, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 262 vom 9. November 1954, Seite 2874). Die Generalversammlung vom 24. Juni 1955 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

29. Juni 1955. Bureaumaschinen usw.
Elfrima AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 141 vom 21. Juni 1954, Seite 1599), Bureaumaschinen usw. Die Generalversammlung vom 14. Juni 1955 hat die Statuten abgeändert. Die eintragspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Neues Geschäftsdomizil: Lagerstrasse 33, in Zürich 4.

29. Juni 1955.
M. Hefti A.G. für Damenkonfektion, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 234 vom 7. Oktober 1954, Seite 2562). Die Generalversammlung vom 14. Mai 1955 hat die Statuten abgeändert. Die eintragspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

29. Juni 1955. Druckereien usw.
Prokop & Co. A.G., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 208 vom 7. September 1954, Seite 2281), Druckereien usw. Dr. Felix Becker ist jetzt Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu ist als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden Hans Honegger; dessen Prokura ist erloschen.

29. Juni 1955.
Eisenwarenhandlung Ernst A. Schmid Aktiengesellschaft, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 29 vom 4. Februar 1949, Seite 348). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Nikolaus Breitenmoser, von Mosnang (St. Gallen), in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon (Zürich).

29. Juni 1955. Waren aller Art.
Magdalena Weber, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 234 vom 8. Oktober 1953, Seite 2389), Waren aller Art. Die Firmainhaberin hat den geschäftlichen Sitz sowie das Wohndomizil nach Schlieren verlegt. Geschäftsdomizil: Urdorferstrasse 34 a.

29. Juni 1955. Motorfahrzeuge usw.
E. Matzinger, bisher in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon (SHAB. Nr. 89 vom 17. April 1952, Seite 994), Motorfahrzeuge und Anhänger aller Art, Maschinen für die Landwirtschaft usw. Diese Firma hat ihren Sitz nach Zürich verlegt. Geschäftsdomizil: Am Glattbogen 171.

29. Juni 1955. Kaffee, Kolonialprodukte usw.
Bohli & Bucher A.G. in Liquidation, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1954, Seite 3150), Waren aller Art, insbesondere Kaffee und andere Kolonialprodukte usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. Juni 1955. Chemisch-pharmazeutische Produkte usw.
Jörger & Co., in Zürich 4. Unter dieser Firma sind Mario Jörger, von Vals (Graubünden), in Zürich 2, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und mit im Sinne von Art. 177, Abs. 2 und 3, ZGB, erteilter Zustimmung Inge Jörger, geb. Gemsch, von Vals (Graubünden), in Zürich, als Kommanditärin mit einer Summe von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. Mai 1955 ihren Anfang genommen hat. Herstellung und Engros-Vertrieb von chemisch-pharmazeutischen und kosmetischen Produkten. Langstrasse 120.

30. Juni 1955.
Gesellschaft für Haus- und Grundbesitz in Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Mai 1955 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und den Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken sowie die Erstellung, die Vermietung, die Verpachtung und die Verwaltung von Bauten aller Art, vorwiegend in der Stadt und im Kanton Zürich, und kann alles tun, was geeignet erscheint, den Gesellschaftszweck zu erreichen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000 und zerfällt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens vier Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Rudolf Schmid, von und in Baar, Präsident; Dr. Hans R. Jenny, von Iffwil (Bern), in Zollikon, Sekretär; Albert Lück, von und in Erlenbach (Zürich); Dr. Maurice Panchaud, von Lausanne und Basel, in Zürich, und Eduard Klauser, von Wetzikon Zürich, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien mit der Einschränkung, dass Dr. Maurice Panchaud und Eduard Klauser nicht unter sich zeichnen dürfen. Geschäftsdomizil: Kappelergasse 14, in Zürich 1 (Bureau Dr. Hans R. Jenny).

30. Juni 1955.
Orgelbau Th. Kuhn, Aktiengesellschaft (Manufacture de Grandes Orgues Th. Kuhn, Société anonyme), in Männedorf (SHAB. Nr. 274 vom 21. November 1952, Seite 2837). Die Generalversammlung vom 18. Juni 1955 hat die Statuten abgeändert. Die Aktien lauten nun auf den Inhaber. Durch Ausgabe von 200 neuen Aktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 400 000, eingeteilt in 800 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Es ist voll liberiert. Die Statuten enthalten keine Bestimmung mehr über die Mitteilungen an die Aktionäre. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern.

30. Juni 1955. Waren aller Art usw.
Rauch & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 64 vom 18. März 1947, Seite 754), Waren aller Art usw. Der Kommanditär Hersch Rauch-Stammer ist infolge Todes ausgeschieden. Neu ist als Kommanditärin mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 15 000 in die Gesellschaft eingetreten Mina Spiegel, Bürgerin der USA, in New York. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Moritz Leib Rauch wohnt in Zürich 6. Neues Geschäftsdomizil: Limmatstrasse 31, in Zürich 5.

30. Juni 1955.
Kaffee-Hag A.-G. Feldmeilen (Café Hag S.A. Feldmeilen), in Meilen (SHAB. Nr. 261 vom 8. November 1954, Seite 2862). Dr. Peter Bally und Arnold Biland-Jenny sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Sulzer ist jetzt Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Dr. iur. Hans Meyer-Fröhlich, von und in Zürich.

30. Juni 1955.
L'Aluminium Commercial S.A., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 80 vom 4. April 1952, Seite 907), Herstellung von Metallen und Metallprodukten aller Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an John Lattmann, von Wädenswil, in Zürich.

30. Juni 1955. Haushaltungsmaschinen usw.
Müller-Brütsch & Co., in Zürich 2, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 105 vom 6. Mai 1955, Seite 1206), Haushaltungsmaschinen usw. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Müller-Brütsch & Co. in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist der unbeschränkt haftende Gesellschafter Dr. rer. pol. Otto Müller-Brütsch; er führt Einzelunterschrift. Die Kollektivunterschrift von Kurt Pfefferkorn, der nicht mehr Direktor ist, sowie die Kollektivprokuren von Irma Frischknecht und Beda Eberhard bleiben bestehen.

30. Juni 1955.
W. & F. Nussbaumer, Bauunternehmung, in Wallisellen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1954, Seite 126). Die Prokura von Ernst Straub ist erloschen.

30. Juni 1955. Kleider.
S. Kühne, in Zürich (SHAB. Nr. 271 vom 19. November 1954, Seite 2961), Kleider für Industrie, Grossgewerbe und Anstalten. Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

30. Juni 1955. Japanische Artikel.
Ernst Liebermann & Co., in Zürich 2, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1939, Seite 1541), Import japanischer Artikel usw. Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des Gesellschafters Ernst Liebermann aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. Juni 1955. Chemisch-technische Produkte usw.
Hermann Lutz, in Zürich (SHAB. Nr. 261 vom 6. November 1952, Seite 2706), chemisch-technische Produkte. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

30. Juni 1955.
Baugenossenschaft «I.A.V.W.R.» (Industrie-Arbeitgeberverein Wädenswil-Richterswil), in Wädenswil (SHAB. Nr. 35 vom 13. Februar 1953, Seite 349). Die Generalversammlung vom 15. April 1955 hat die Statuten abgeändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren. Die Unterschrift von Karl A. Frey ist erloschen. Dr. Louis Sträuli, bisher Quästor, ist nun Präsident der Verwaltung. Neu ist als Quästor in die Verwaltung gewählt worden: Hansjörg Pfenninger, von und in Wädenswil. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Quästor. Neues Geschäftsdomizil: Einsiedlerstrasse 4 (bei der «Seifenfabrik Sträuli AG, Wädenswil»).

30. Juni 1955. Teppiche.
Lydia Lüthi, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Lydia Marie Lüthi, von Signau (Bern), in Zürich 7. Handel mit Maschinen-Teppichen. Neptunstrasse 48.

30. Juni 1955. Mechanische Werkstätte.
Meili & Sohn, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 131 vom 8. Juni 1950, Seite 1494), mechanische Konstruktionswerkstatt; Vertrieb von Maschinen und Hebezeugen. Der Gesellschafter Ludwig Heinrich Meili-Graf wohnt nun in Zürich 10; er lebt in Gütertrennung.

30. Juni 1955.
Rüegg & Co. A.-G., Bankgeschäft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 163 vom 15. Juli 1952, Seite 1793). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Paul Hugentobler, von Oberuzwil (St. Gallen), in Zürich, und an René Buttet, von Ferlens (Waadt), in Zürich. Carl Dosenbach-Waser ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

29. Juni 1955.
Grastrocknungsgenossenschaft oberes Gürbetal-Stockenthal, in Burgistein (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1951, Seite 1839). Fritz Kilchenmann, Sekretär, ist infolge Rücktrittes aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seine Stelle wurde neu gewählt: Otto Hermann Stalder, von Rüegsau, in Burgistein. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau Bern

30. Juni 1955.
Allgemeine Bürgschaftsgenossenschaft für den Kanton Bern, in Bern (SHAB. Nr. 282 vom 1. Dezember 1950, Seite 3086). Aus der Verwaltung ist der bisherige Vizepräsident Fritz Häfliger, dessen Unterschrift erloschen ist, zurückgetreten. Dr. Walter Weyermann ist Präsident (bisher); Dr. Emilio Albisetti, von Balerna, in Bern, ist Vizepräsident (neu). Es zeichnen Präsident, Vizepräsident und Vorsteher der Geschäftsstelle zu zweien.

30. Juni 1955.
«La Gérance» Treuhand- und Revisions-A.G., in Bern (SHAB. Nr. 69 vom 25. März 1953, Seite 703). Wilhelm Kaufmann, senior, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Häfliger, von Aarau, in Bern, wurde zum Prokuristen ernannt; er zeichnet kollektiv mit je einem der übrigen Berechtigten.

30. Juni 1955. Spezereien.
G. Ramseier, in Riedbach, Gemeinde Bern, Spezereihandlung (SHAB. Nr. 192 vom 19. August 1946, Seite 2459). Die Firma wird infolge Verkaufes des Geschäftes gelöscht.

30. Juni 1955. Spezereien.
Jak. Herren-Balmer, in Riedbach, Gemeinde Bern. Inhaber der Firma ist Jakob Hermann Herren-Balmer, von Mühleberg (Bern), in Riedbach, Gemeinde Bern. Spezereihandlung. Bottigenstrasse 398.

30. Juni 1955. Klaviere, Antiquitäten, Radios usw.
F. Pappe Söhne, in Bern, Klavierverkaufs- und -vermietungsgeschäft, Antiquitäten und Kunstgegenstände, Handel mit Radios und Grammophonen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1934, Seite 1702). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

30. Juni 1955.
S.A. Hotel Pension Golf Schönried, in Bern (SHAB. Nr. 214 vom 14. September 1954, Seite 2349). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 28. Juni 1955 wurden die Statuten abgeändert. Die Firma lautet nun **S.A. Hotel Ermitage Schönried**. Der Gesellschaftszweck wurde dahin abgeändert, dass die Gesellschaft jetzt den Betrieb des Hotels Ermitage in Schönried bezweckt. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

30. Juni 1955. Techn. Artikel, Reissverschlüsse usw.
Rematic A.G., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 6. Juni 1955 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb technischer Artikel, insbesondere technisch-mechanischer Neuheiten und Reissverschlüsse. Das Grundkapital beträgt Fr. 130 000, eingeteilt in 130 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 123 600 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt oder schriftlich gegen Empfangsbescheinigung. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hermann Hossmann, von Gerzensee, in Bern, Präsident; Rudolf Moser, von Biglen, in Nidau; Fritz Spahr, von und in Lengnau (Bern); Friedrich Hofmann, von Sutz-Lattrigen, in Lattrigen; Max Klein, von Gadmen, in Bern. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Falkenhöheweg 19 (in gemieteten Räumen).

Bureau Büren a. d. A.

29. Juni 1955. Uhren, Musikdosenwerke usw.
Silena AG, in Büren a. d. A. (SHAB. Nr. 174 vom 28. Juli 1952, Seite 1911). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Juni 1955 wurde der Zweck erweitert auf «Fabrikation von Uhren, Uhrwerken und -bestandteilen, sowie Fabrikation von Musikdosenwerken und Handel mit solchen.» Die Statuten wurden entsprechend abgeändert.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

30 juin 1955.
Caisse de Crédit mutuel de Epauvillers, à Epauvillers, société coopérative (FOSC. du 2 juin 1948, N° 126, page 1531). Georges Catte, président, et Albert Maître, vice-président, ne font plus partie du comité de direction; leurs signatures sont radiées. Maurice Maître, de et à Epiquerez, a été nommé vice-président; Paul Theurillat, de et à Epauvillers, secrétaire (déjà inscrit), a été désigné comme président, et Louis Gogniat, de Lajoux, à Epiquerez, a été nommé secrétaire du comité de direction. La société est engagée par les signatures collectives à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau Thun

28. Juni 1955. Vertretungen, Velos, Werkzeuge usw.
Wwe. Hans Dauwalder-Humbert, in Thun, kommerzielle und industrielle Vertretungen, Velos en gros, Detailhandel mit Werkzeugen, technischen Gummiwaren für Industrie, Gewerbe und Haushalt usw. (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1952, Seite 204). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Juni 1955. Textilwaren.
Arnold Grädel, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, Handel mit Textilwaren (SHAB. Nr. 136 vom 13. Juni 1952, Seite 1513). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Schönbühl, Gemeinde Urtenen (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1955, Seite 1679), im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1955.
Konsumverein Thun-Steffisburg und Umgebung, in Steffisburg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 97 vom 29. April 1953, Seite 1036). Kollektivprokura wurde erteilt an Willi Blaser, von Langnau i. E., in Steffisburg, Verwalter-Stellvertreter.

30. Juni 1955.
Immobilien A.G. Thun, in Thun (SHAB. Nr. 155 vom 8. Juli 1955, Seite 1667). Erna Elisabeth von Schenck, geb. Kuhn, Präsidentin, und Dr. phil. Franz Michel, Sekretär, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Franz Wenger, von Pohlern, in Thun, bisher Vizepräsident, ist nun einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift.

Schwyz — Schwytz — Svitto

30. Juni 1955. Konditoreihilfsstoffe.
Max Felchlin, in Schwyz, Fabrikation von Konditoreihilfsstoffen (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1948, Seite 2495). Die Prokura von Frieda Felchlin-Fäh ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Robert Lumpert, von Wil (St. Gallen), in Schwyz.

Glarus — Glaris — Glarona

30. Juni 1955. Urheber- und Verlagsrechte.
Multior A.-G., in Glarus, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Urheber- und Verlagsrechten, Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 208 vom 7. September 1954, Seite 2283). Dr. iur. Otto Kubli ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziger Verwaltungsrat gewählt: Waldemar Kubli, von Netstal, in Glarus. Er führt Einzelunterschrift.

30. Juni 1955. Technische Rohstoffe usw.
Ferot A.-G. Glarus in Liquidation, in Glarus, Vertretungen und Import-Export von technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten (SHAB. Nr. 305 vom 30. Dezember 1954, Seite 3355). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

30. Juni 1955.
Genossenschaftsbäckerei Glarus in Liq., in Glarus (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1951, Seite 63). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

30. Juni 1955.
Elektro-Apparatebau F. Knobel & Co. Ennenda, in Ennenda (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1950, Seite 2367). Die Kommanditgesellschaft hat sich am 1. Januar 1954 in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Sie wird gebildet aus dem bisher unbeschränkt haftenden Gesellschafter Fritz Knobel-Zimmermann und den bisherigen Kommanditären Fritz Knobel-Dubs und Paul Knobel, alle von Schwändi (Glarus), in Ennenda. Gesellschaftszweck: Fabrikation und Vertrieb von Transformatoren, Kondensatoren, Maschinen, Apparaten und Bestandteilen, Kunststoffpresserei, mechanische Werkstätte, Elektro-Installationen, Neu- und Umwicklungen, Reparaturen, Décolletage und verwandte Artikel. Kollektivprokura ist erteilt worden an: Ernst Kull-Perret, von Niederlenz (Aargau), in Ennenda; Hans Suter-Patzen, von und in Glarus, und Giuseppe Lozza, italienischer Staatsangehöriger, in Glarus. Sie zeichnen kollektiv zu zweien unter sich.

Zug — Zoug — Zugo

30. Juni 1955.
Bau A.G. Zug, in Zug (SHAB. Nr. 189 vom 17. August 1953, Seite 1990). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. März 1955 hat die Gesellschaft das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 270 000 erhöht, durch Ausgabe von 170 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 66 000 durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der Gesellschaft und Fr. 104 000 durch Bareinzahlung voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 270 000 und ist eingeteilt in 270 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten

30. Juni 1955.
Eberhard & Fluri, Schreinerei und Möbelhandlung, in Luterbach, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1950, Seite 3118). Emil Niederhauser, von Wyssachen (Bern), in Luterbach, ist am 1. Februar 1955 als Gesellschafter eingetreten. Er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau Stadt Solothurn

30. Juni 1955.
Schwarz & Co. Baumwollweberei, in Solothurn, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 183 vom 9. August 1954, Seite 2052). Die Prokura des Fritz Bauer ist erloschen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

29. Juni 1955. Patentverwertung usw.
Brevetag Aktiengesellschaft, in Schaffhausen, Patentverwertung usw. (SHAB. Nr. 102 vom 5. Mai 1953, Seite 1092). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Emmenbrücke, Gemeinde Littau (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1955, Seite 1691) im Handelsregister von Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1955. Zinngiesserei.
Alfons Wiedemann, in Schaffhausen, Zinngiesserei (SHAB. Nr. 280 vom 22. November 1919, Seite 2048). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

29. Juni 1955. Schreinerei.
Joh. M. Taverna, in Sent, mechanische Bau- und Möbelschreinerei (SHAB. Nr. 240 vom 9. Oktober 1918, Seite 1596). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Johann M. Taverna Söhne», in Sent.

29. Juni 1955. Schreinerei.
Johann M. Taverna Söhne, in Sent. Unter dieser Firma sind Armon Taverna, Johann Taverna und Domenic Taverna, alle von Küblis, in Sent. eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1955 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Joh. M. Taverna», in Sent. Bau- und Möbelschreinerei.

29. Juni 1955.
Aktiengesellschaft für Unternehmungen der Papier-Industrie (Société Anonyme pour les Entreprises de Papiers) (Società Anonima per le Industrie di Carta) (Paper Industries Limited), in St. Moritz (SHAB. Nr. 89 vom 18. April 1955, Seite 1003). Ernst Gamper ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Edgar Roger Zurlinden, von Zofingen, in Zürich. Er zeichnet zu zweien mit einem der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates oder mit einem Direktor oder Prokuristen.

Aargau — Argovie — Argovia

22. Juni 1955. Eisenwerk usw.
Ferrowohlen A.G. (Ferrowohlen S.A.) (Ferrowohlen Ltd.), in Wohlen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten und des Errichtungsaktes vom 16. Juni 1955 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Eisenwerkes, Fabrikation, Vertrieb von und Handel aller mit dem Betrieb eines Eisenwerkes im Zusammenhang stehenden Produkten sowie Import und Export solcher Produkte, Errichtung von Fabrikationsanlagen und Verkaufsbureaux im In- und Ausland, sowie Beteiligung an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 800 000, eingeteilt in 800 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: André Guinand, von Chêne-Bourg, in Carouge, als Präsident; Pierre L. Bozzolo, von und in Genf, als Sekretär, und Jean Alexandre Wanger, von Baden, in Genf, als Delegierter. Der Delegierte führt Einzelunterschrift, während Präsident und Sekretär des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien zeichnen. Domizil: Bei Rechtsanwalt Dr. Karl Albert Kuhn, Friedhofstrasse.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

29 juin 1955. Céréales, huiles, graisses, etc.
Tricerri Société Anonyme, à Lausanne, céréales, huiles, graisses, etc. (FOSC. du 4 février 1955, page 336). Le conseil est actuellement composé de: Silvio Tricerri, de nationalité argentine, à Buenos-Aires, président; Walter de Bourg, de Soleure, à Lausanne, et Siegfried Huggler (déjà inscrit). La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature collective à deux des autres administrateurs. Les pouvoirs de l'administrateur Siegfried Huggler sont modifiés en conséquence.

29 juin 1955. Céréales, grains, etc.
André et Cie Société Anonyme, à Lausanne, céréales, grains, etc. (FOSC. du 24 février 1955, page 524). Ont été nommés: en qualité de directeur: Aloïs Ruegg, de St. Gallenkappel, à Lausanne; de directeurs-adjoints attachés à la direction générale: Walter Fischer, André Brot, Ernest Matthey, jusqu'ici inscrits comme fondés de pouvoirs, et Jean-Jacques Pasche, d'Oron-la-Ville, à Lausanne. Les directeurs et directeurs-adjoints signent collectivement à deux. Les procurations de Walter Fischer, André Brot et Ernest Matthey sont éteintes.

29 juin 1955.
Société Immobilière Sévillana, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 janvier 1951, page 17). Les signatures des administrateurs Julien Clavien, Alfred Margot et Lucien Clavien, démissionnaires, sont radiées. Georges Richon, de La Tour-de-Peilz, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle.

29 juin 1955. Epicerie, etc.
Robert Magnenat, à Lausanne, épicerie, primeurs à l'enseigne «Epicerie Cecil» (FOSC. du 19 juin 1951, page 1497). La raison est radiée pour cause de décès du titulaire.

29 juin 1955. Epicerie, etc.
Mme Magnenat, à Lausanne. Le chef de la maison est Emilie Magnenat, née Rey, veuve de Robert Magnenat, de Vaulion, à Lausanne. Epicerie, primeurs à l'enseigne «Epicerie Cecil». Avenue Ruchonnet 55.

29 juin 1955. Café-glacier, tea-room, etc.
Old India S.A., à Lausanne, café-glacier, tea-room, dancing, etc., société dissoute par suite de faillite (FOSC. du 24 septembre 1954, page 2455). La faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

29 juin 1955. Habillement pour enfants.
Tout pour l'enfant S.A., à Lausanne, habillement, etc., pour enfants, société dissoute par suite de faillite (FOSC. du 22 décembre 1954, page 3279). La faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

29 juin 1955. Droguerie.
O. Eichenberger, à Lausanne, droguerie, en faillite (FOSC. du 6 décembre 1954, page 3105). La faillite étant clôturée, cette raison est radiée d'office.

Genf — Genève — Ginevra

28 juin 1955. Tabacs, etc.
F. Doudin, à Genève, commerce de tabacs et d'articles pour fumeurs (FOSC. du 20 septembre 1951, page 2350). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

28 juin 1955. Matières premières, etc.
Robert Da Rin, Genève, à Genève, tous produits utilisés dans l'industrie des peaux et cuirs, etc. (FOSC. du 14 février 1950, page 416). La maison a modifié son genre d'affaires comme suit: représentation, achat et vente, importation et exportation de matières premières et tous produits manufacturés; exploitation, achat et vente de brevets et licences; financement d'opérations commerciales et industrielles; affaires immobilières; organisation de manifestations sportives et de spectacles.

28 juin 1955.
Central-Meubles, Robert Da Rin, à Genève, commerce de meubles neufs et d'occasion (FOSC. du 31 décembre 1949, page 3449). La maison a modifié son genre d'affaires comme suit: exploitation d'un magasin de meubles, nouveautés, tissus d'ameublement, trousseaux et articles des branches annexes; étude et réalisation d'aménagements d'intérieurs et d'extérieurs; toutes spécialités du bâtiment, notamment gypserie, peinture, papiers peints; service de financement de ventes à paiements différés. Procuration individuelle est conférée à Odette-Simone Da Rin, née Ducruet, de et à Genève, et à Gabriel Lévy, de nationalité bulgare, à Genève.

28 juin 1955. Librairie.
Georg et Cie S.A., à Genève, librairie (FOSC. du 18 juin 1951, page 1486). La procuration conférée à Constant Faist est radiée. Celle conférée à André Robert (inscrit) est désormais individuelle.

28 juin 1955. Vins, spiritueux, etc.
Clerici et Guazzoni, à Carouge, commerce de vins en gros, société en nom collectif (FOSC. du 30 décembre 1944, page 2903). Lucien Galli et Jean-Fernand Guazzoni, tous deux de nationalité italienne, à Genève, sont entrés comme associés dans la société qui est désormais engagée par la signature collective de François-Barthélémi Clerici et Carmen Guazzoni, associés inscrits, ou par la signature collective de l'un d'eux, avec celle d'un des deux autres associés. Genre d'affaires actuel: commerce en gros de vins, spiritueux, liqueurs et apéritifs.

28 juin 1955.
Société Immobilière Athénée-Malombré A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 20 novembre 1952, page 2828). François Bongard, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs d'Albert Chapuis, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 51, rue du Stand, bureau de François Bongard.

28 juin 1955.
Société Immobilière Rive d'Arve B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 février 1952, page 493). Pierre Dumont, d'Avusy, à Genève, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs d'André Reymond, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 20, rue de la Corraterie, régie Choisy, Dumont & Cie.

28 juin 1955.
Sapief Société anonyme de participations industrielles et financières, à Genève (FOSC. du 29 avril 1954, page 1094). Conseil d'administration: François-Joseph-Ernest Prantl, président (inscrit); Robert Hentsch, secrétaire (inscrit); Edith Hentsch, de Genève, à Vandoeuvres, et Paul Haenni, de Kienersrüti (Berne), à Genève, lesquels signent collectivement à trois. Les pouvoirs des administrateurs François-Joseph-Ernest Prantl et Robert Hentsch sont modifiés dans ce sens.

28 juin 1955.
Autos-Import et Machines S.A., à Genève (FOSC. du 30 avril 1954, page 1105). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 16 juin 1955, la société a modifié sa raison comme suit: **AIMSA Autos-Import et Machines S.A. (AIMSA Auto-Import und Maschinen A.G.) (AIMSA Auto-Import and Machines Company Ltd).** Les statuts ont été modifiés en conséquence.

28 juin 1955. Textiles.
GEMESVERLAU S.A., à Thônex, toutes affaires concernant les textiles (FOSC. du 28 juillet 1938, page 1692). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 21 juin 1955, ladite société a modifié ses statuts. Objet: traiter toutes affaires industrielles, commerciales ou financières sous toutes leurs formes dans le domaine des textiles. La société n'exerce aucune activité dans le canton de Genève, sauf toutefois celle strictement nécessaire à son administration.

28 juin 1955.
Manufacture Pyror et d'Instruments de Mesure S.A., à Carouge (FOSC. du 7 juin 1955, page 1482). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 18 juin 1955 la raison sociale sera désormais: **Manufacture Pyror S.A.** Les statuts ont été modifiés en conséquence.

28 juin 1955.
Société Immobilière Rue Musy N° 5, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 avril 1952, page 980). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 21 juin 1955, la société a constaté la libération entière de son capital de 50 200 fr., et décidé de porter ledit capital social de 50 200 fr. à 51 000 par l'émission de 4 actions de 200 fr. chacune, au porteur. Les 47 actions de 175 fr., les 73 actions de 575 fr. et les 4 actions de 200 fr. ont été converties en 51 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Capital social: 51 000 fr., divisé en 51 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Corderie Nationale Delacroixriche & Cie., Société anonyme, à Carouge/Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers, conformément à l'art. 733 C.O.

Première publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1955, la société a pris la décision de réduire son capital social de 700 000 fr. à 280 000 fr. par le remboursement d'un montant de 300 fr. sur chaque action.

En application de l'article 733 du C.O., les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances ou demander d'être désintéressés ou garantis dans le délai de deux mois dès la troisième publication du présent appel, au siège de la société, route de Drize 5, à Carouge/Genève. (AA. 167[3])

Le conseil d'administration.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE
LISTE DES BREVETS LISTA DEI BREVETTI

N° 11

Erste Hälfte Juni 1955
Première quinzaine de juin 1955 Prima quindicina di giugno 1955

I. Abteilung Ire Partie Ire Parte

Eintragungen vom 15. Juni 1955
Enregistrements du 15 juin 1955 Inscrizioni del 15 giugno 1955

281 Hauptpatente — Brevets principaux — Brevetti principali
Nrn. 307568—307848

Kl. 2 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307639 (39 c).

Kl. 3 c, Nr. 307568. 21. August 1952, 17¾ Uhr. — Raucherzeugende Mischung zur Schädlingsbekämpfung. — **Imperial Chemical Industries Limited,** London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 14. September 1951.

Kl. 4 c, Nr. 307569. 26. April 1952, 23 Uhr. — Strangpfannenziegel. — Hans **Lingl,** Fabrikant, Finningerstrasse 64, Neu-Ulm (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 2. Mai und 5. Juli 1951.

Cl. 4 e, N° 307570. 5 mai 1953, 18 h. — Console pour échafaudage. — Fritz **Reymond,** route de St-Cergue 6, Nyon (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 5 a, Nr. 307571. 6. Oktober 1952, 19 Uhr. — Hubtor für Wasserbauwerke, insbesondere Schleusenanlagen. — **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG.,** Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 9. Oktober 1951.

Cl. 6 a, N° 307572. 12 mars 1953, 18½ h. — Véhicule permettant de mesurer la courbure d'une voie de chemin de fer. — **Matériel Industriel S.A.,** Grand-Pont 2, Lausanne; et **Constructions Mécaniques S.A.,** rue Neuve 32/33, Renens (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève.

Cl. 6 a, N° 307573. 7 avril 1953, 12 h. — Machine à dégarnir les voies ferrées de leur ballast. — **Les Fils d'Auguste Scheuchzer S.A.,** boulevard de Grancy 44, Lausanne (Suisse). Mandataire: Edmond Dégallier, Lausanne.

Kl. 6 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307839 (125 c).

Cl. 7 e, N° 307574. 25 giugno 1952, ore 20. — Riscaldatore d'acqua elettrico ed automatico ad acqua fluente. — Lorenzo **Lorenzetti,** San Paulo (Brasile). Mandataria: A. Racheli, Bellinzona. — Priorità: Brasile, 2 luglio 1951.

Kl. 7 e, Nr. 307575. 29. November 1952, 15 Uhr. — Verbindungs-Rohrstück. — **Junkers & Co. GmbH.,** Wernau am Neckar (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. — Priorität: Deutschland, 6. Februar 1952.

Kl. 7 f, Nr. 307576. 6. Dezember 1952, 11 Uhr. — Anordnung zur automatischen Steuerung einer Heizanlage in Funktion der Witterung. — **Landis & Gyr AG.,** Zug (Schweiz).

Cl. 10 a, N° 307577. 19 février 1952, 18½ h. — Mécanisme de verrouillage. — **Ingersoll Limited,** Staple House, Chancery Lane 51—52, Londres W. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: Grande-Bretagne, 19 février 1951.

Kl. 10 b, Nr. 307578. 24. November 1952, 18 Uhr. — Espagnolette-Fensterverschluss. — **Ernst Göhner AG.,** Türen- und Fensterfabrik, Hegibachstrasse 47, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 13 f, Nr. 307579. 26. November 1952, 20 Uhr. — Ringrostfeuerung mit zentralem Austragschacht. — Hermann **Sturm,** Ruhrstrasse 11, Stuttgart-Bad Cannstatt (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 13 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307579 (13 f).

Kl. 15 a, Nr. 307580. 22. Dezember 1952, 14¼ Uhr. — Wärmeapparat mit elektrisch beheiztem Grill und Salamander. — Arthur **Beer,** Militärstr. 99, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Kl. 15 b, Nr. 307581. 11. November 1952, 20 Uhr. — Maschine zum Zerkleinern von Gemüsen. — **T. Oertli Aktiengesellschaft,** Florastrasse 19, Küsnacht (Zürich, Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Cl. 15 b, N° 307582. 23 mai 1953, 20 h. — Ustensile culinaire pour couper et diviser des aliments, notamment des légumes et des fruits. — **Etablissements Simon & Denis, Société Anonyme,** avenue du Centenaire 5—6, Carnières (Belgique). Mandataire: Ernst-F. Zbinden, Lucerne. — Priorités: Belgique, 15 décembre 1952 et 18 avril 1953.

Kl. 15 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307604 (24 a).

Kl. 15 e, Nr. 307583. 2. Dezember 1952, 19 Uhr. — Rollklammeraufhänger, insbesondere für Schleudergardinen, -vorhänge und dergleichen. — **«GARDINIA» Holz-Vorhangschienenfabrik Klein & Wälder o.H.G., Isny im Allgäu** (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 12. Juli 1952.

Kl. 15 g, Nr. 307584. 27. August 1952, 11 Uhr. — Zusammenlegbarer Metallrohr-Liege-Fauteuil. — Fritz **Laederach,** Wabernstrasse 91, Bern (Schweiz).

Kl. 15 g, Nr. 307585. 8. August 1952, 18¼ Uhr. — Sitzmöbel. — **Knoll Associates, Inc.,** Madison Avenue 575, New York (USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 15 i, Nr. 307586. 6. Dezember 1952, 12½ Uhr. — Kästchen, insbesondere für Badezimmer. — **E. Zehntner,** elektrische Anlagen, Pratteln (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.

Kl. 15 i, Nr. 307587. 23. März 1954, 19 Uhr. — Warengestell mit in ihrer Höhenlage verstellbaren Tablaren. — Ernst **Spühler,** Aarburg (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 15 k, Nr. 307588. 1. Dezember 1954, 16 Uhr. — Sitzauflage für Nachtgeschirre. — Anny **Klopfenstein,** Arbeitslehrerin, Frutigen (Schweiz).

Kl. 15 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307814 (116 k).

Kl. 16. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307815 (116 l).

Cl. 18 a, N° 307589. 13 novembre 1952, 18 h. — Dispositif d'introduction d'un filament entre deux rouleaux d'alimentation. — **The Chemstrand Corporation,** Decatur (Alabama, U.S.A.). Mandataire: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 14 novembre 1951.

Kl. 18 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307640 (41).

Cl. 19 c, N° 307590. 30 octobre 1952, 18 h. — Procédé d'obtention d'un fil synthétique composite continu et fil obtenu par ce procédé. — **Filatures et Moulinages de L'Ardèche «FIMOLA» (Société à responsabilité limitée),** Flaviac (Ardèche, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 31 octobre 1951.

Cl. 19 c, N° 307591. 10 janvier 1953, 12½ h. — Mécanisme d'étirage. — **Hilaturas Ibéricas, S.A.,** Calle de Gerona 55, Barcelona (Espagne). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: Espagne, 17 mars 1952.

Kl. 19 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307589 (18 a).

Kl. 19 d, Nr. 307592. 7. Juni 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Wickeln einer konischen Kreuzspule. — **Maschinenfabrik Schweiter AG.,** Horgen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 19 d, Nr. 307593. 13. November 1952, 18½ Uhr. — Vorrichtung zur Regulierung der Fadenspannung. — **Courtaulds Limited,** St-Martins's-le-Grand 16, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Prioritäten: Grossbritannien, 16. November 1951 und 30. Mai 1952.

Cl. 21 c, N° 307594. 29 febbraio 1952, ore 11. — Tessuto ad alto potere coibente termico. — Umberto **Giandomenici,** fabricante, via C. Sportivo 1, Schio (Vicenza, Italia). Mandatario: J. Gartenmann, ing. dipl., S.P.F., Zurigo. — Priorità: Italia, 5 marzo 1952.

Kl. 21 c, Nr. 307595. 2. Juli 1952, 19 Uhr. — Vorrichtung für die Dämpfung der Schläge des Treibers an einem Webstuhl. — **Origin Rapp S. p. A.,** Gozzano (Novara, Italien). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 21 c, Nr. 307596. 22. Juli 1952, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Erzeugung des Peitschenschlages an einem Webstuhl. — Edwin **Müller,** Walderstr. 23, Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Cl. 21 c, N° 307597. 27 janvier 1953, 20 h. — Procédé de tissage et métier rectiligne pour sa mise en œuvre. — Yves **Juillard,** avenue de la 9e D.I.C. 8, Mulhouse [Haut-Rhin]; Jacques **Juillard,** avenue de Saxe 61; et Jean-Pierre **Juillard,** avenue Pierre-Ier de Serbie 15, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle.

Kl. 21 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307601 (23 a).

Kl. 23 a, Nr. 307598. 6. Oktober 1952, 19 Uhr. — Verfahren zum Stricken eines Satzes von Strümpfen mittels eines Satzes von Rundstrickmaschinen. — **Hemphill Company,** Clay Street 131, Pawtucket (Rhode Island, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: USA, 31. Oktober 1951.

Kl. 23 a, Nr. 307599. 13. Oktober 1952, 18 Uhr. — Verfahren zum Uebertragen von Maschen von Rippscheibennadeln auf Zylindernadeln an einer Rundrändermaschine. — **Hemphill Company,** Clay Street 131, Pawtucket (Rhode Island, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 23 a, Nr. 307600. 3. November 1952, 18 Uhr. — Fadenführer für flache Kulierwirkmaschinen. — **Textile Machine Works,** Wyomissing (Pennsylvania, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: USA, 16. November 1951.

Cl. 23 a, N° 307601. 26 février 1953, 18 h. — Casse-fil de machine textile. — **Trip-Lite Limited,** Sanvey Gate, Leicester (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Cl. 23 c, N° 307602. 23 novembre 1951, ore 17¾. — Filato elastico. — **United States Rubber Company,** Rockefeller Center 1230, avenue of Americas, New-York 20 (U.S.A.). Mandatario: A. Bugnion, Ginevra. — Priorità: U.S.A., 9 febbraio 1951.

Kl. 24 a, Nr. 307603. 30. Juni 1950, 18¼ Uhr. — Waschpulver. — **Metallgesellschaft Aktiengesellschaft,** Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Prioritäten: Deutschland, 30. März 1949 und 23. Februar 1950.

Kl. 24 a, Nr. 307604. 19. Juli 1951, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Reinigungsmittels. — **Nederlandse Organisatie voor Toegepast-Natuurwetenschappelijk Onderzoek ten behoeve van Nijverheid, Handel en Verkeer,** Koningskade 12, Den Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 22. Juli 1950.

Kl. 24 a, Nr. 307605. 22. Juli 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Waschmittels in Stück- oder Strangform. — Armin **Blumenthal,** Becker Street 34, Yeoville/Johannesburg (Südafrikanische Union). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.

Kl. 24 a, Nr. 307606. 29. Juli 1952, 17¾ Uhr. — Apparat zum Behandeln von Textilmaterial mit einer Flüssigkeit. — **Aktiebolaget Pluria,** Strandvägen 37, Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 15. August 1951.

Cl. 24 a, N° 307607. 28 janvier 1953, 20 h. — Emulsion stable pour la teinture et l'impression de textiles. — **S.A.I.C.A. Società Anonima Italiana Colori Affini,** Corso Venezia 56, Milan (Italie). Mandataire: Dr ing. G. Volkart, Zurich. — Priorités: Italie, 31 mai, 20 juin, 22 octobre et 29 novembre 1952.

Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307627 (36 p); 307645 (45 c).

Kl. 24 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307607 (24 a).

Kl. 24 d, Nr. 307608. 26. August 1952, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Trocknen von Wäsche und ähnlichem Gut. — Karl-Heinz **Plümer,** Eppendorferlandstrasse 2, Hamburg 20 (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 29. August 1951.

Cl. 24 d, N° 307609. 20 novembre 1952, ore 17½. — Macchina lavatrice per biancheria. — Umberto **Ferraris,** via S. Lorenzo 20, Sanremo (Italia). Mandatari: E. Blum & C., Zurigo. — Priorità: Italia, 11 novembre 1952.

Kl. 25 a, Nr. 307610. 22. April 1954, 19 Uhr. — Büstenhalter mit einem elastischen Einsatz. — **Spiesshofer & Braun Exportgesellschaft,** Heubach (Württemberg, Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 20. Oktober und 11. November 1953.

Cl. 25 b, N° 307611. 15 avril 1953, 18 h. — Gilet. — Charles **Emms,** Saville Row 17, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 16 avril 1952.

Kl. 27 a, Nr. 307612. 10. Juli 1952, 11 Uhr. — Fussbekleidung. — Fritz **Sandmeier,** Seeblickstrasse 24, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 30 a, Nr. 307613. 27. August 1952, 16 Uhr. — Ofen für Bäckereiwaren. — Norbert **Felber,** Hägelerweg 7, Zürich 55 (Schweiz).

Kl. 32 f, Nr. 307614. 7. Juni 1952, 12½ Uhr. — Vorrichtung zur Hydrolyse von Zellulosematerial. — Giovanni **Rossi,** Ing., via Gonzaga 7, Mailand (Italien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Italien, 11. Juni 1951.

Kl. 32 f, Nr. 307615. 15. Juli 1952, 13 Uhr. — Verfahren zur Ueberführung von Kohlehydratpulvern in leicht fliessende Produkte. — **Corn Products Refining Company,** North Wells Street 201, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: Dr. Georg Weissenberger, Genf. — Priorität: USA, 23. April 1952.

Cl. 33 b, N° 307616. 16 septembre 1952, 17½ h. — Procédé et installation pour la préparation de boissons fermentées à base de malt. — **Dominion Breweries Limited,** Queens Arcade, Customs Street East, Auckland C. 1 (Nouvelle-Zélande). Mandataire: Ammann & Co., Berne. — Priorités: Nouvelle-Zélande, 28 septembre 1951 et 23 juillet 1952.

Kl. 34 b, Nr. 307617. 6. Oktober 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Konservieren von Eiern. — Hans **Oppliger,** Pfäfers (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 34 d, Nr. 307618. 29. November 1952, 20 Uhr. — Walzwerk für die Raffinierung von Schokolade. — Emilio **Cavalieri,** Tcchniker, via Giovanni da Cermenate 7, Mailand (Italien). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Italien, 4. Dezember 1951.

Kl. 36 d, Nr. 307619. 2. Mai 1952, 18 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Filtrieren von Flüssigkeiten. — Ewald A. **Zdansky,** Oberingenieur, Monthey (Schweiz). Vertreter: Dr. Heinrich Geffcken, Monthey.

Kl. 36 i, Nr. 307620. 18. Juli 1951, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines stickstoffhaltigen Gases. — **Baker & Company, Incorporated,** Astor Street 113, Newark (New Jersey, USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 36 i, Nr. 307621. 2. Februar 1952, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Alkali-bor-hydrides. — **Heyl & Co., Chemisch-Pharmazeutische Fabrik,** Siemensstrasse 19/24, Berlin-Steglitz (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 3. Februar 1951.

Kl. 36 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307672 (67).

Kl. 36 o, Nr. 307622. 10. April 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von ß-Jonylidenacetaldehyd. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 16. April 1951.

Kl. 36 o, Nr. 307623. 19. Juli 1952, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Acetylaceton. — **Wacker-Chemie GmbH.,** Prinzregentenstrasse 20, München (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 10. Dezember 1951.

Kl. 36 o, Nr. 307624. 15. August 1952, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 2-Keto-l-idonsäure. — **Knoll AG. Chemische Fabriken,** Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. September 1951.

Kl. 36 o, Nr. 307625. 4. September 1952, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung organischer Hydroperoxyde. — **Bergwerksgesellschaft Hibernia Aktiengesellschaft,** Wanne-Eickel (Deutschland). Vertreter: Walder & Co., Zürich 2. — Priorität: Deutschland, 31. Dezember 1951.

Cl. 36 o, N° 307626. 6 novembre 1952, 18 h. — Procédé de fabrication de nitriles non-saturés. — **The Distillers Company Limited,** Torphichen Street 12, Edimbourg 3 (Ecosse, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 8 novembre 1951, 13 août et 22 octobre 1952.

Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307799 (116 h); 307805 (116 h); 307807 (116 h).

Kl. 36 p, Nr. 307627. 11. Januar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer fluoreszierenden Monotriazolverbindung. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 36 q, Nr. 307628. 9. Oktober 1951, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Hydrochlorides von D-threo-1-p-Nitrophenyl-1-dichloracetoxy-2-amino-3-oxypropan. — **Parke, Davis & Company,** Foot of Joseph Campau at the River, Detroit (Michigan, USA). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.

Kl. 36 q, Nr. 307629. 23. Mai 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines monosubstituierten Hydrazins. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 307630. 8. Mai 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kupferbaren Disazofarbstoffes. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 307631. 8. August 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserunlöslichen Monoazofarbstoffes. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning,** Frankfurt a. M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 10. August 1951.

Kl. 37 a, Nr. 307632. 18. September 1952, 22 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines metallisierbaren Disazofarbstoffes. — **Sandoz AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 b, Nr. 307633. 23. Juli 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Anthrachinonküpenfarbstoffes. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 e, Nr. 307634. 21. Juli 1952, 18¾ Uhr. — Verfahren zum Aufbereiten von Phthalocyaninpigmenten durch saures Vermahlen. — **General Aniline & Film Corporation,** Park Avenue 230, New York 17 (USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 37 g, Nr. 307635. 28. August 1951, 17½ Uhr. — Pigmentpräparat auf Phtalozyaninbasis und Verfahren zur Herstellung desselben. — **Kemisk Vaerk Köge A/S,** Overgaden neden Vandet 39, Kopenhagen (Dänemark). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 29. August 1950.

Cl. 38 a, N° 307636. 9 décembre 1952, 18¼ h. — Procédé de raffinage des huiles et graisses. — **Extraction Continue de Smet, Société Anonyme,** avenue de France 38, Anvers (Belgique). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: Luxembourg, 13 décembre 1951.

Kl. 38 b, Nr. 307637. 26. Juni 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Vermindern störender Wirkungen von Verbrennungsprodukten. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz).

Kl. 38 b, Nr. 307638. 4. September 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Vermindern störender Wirkungen von Verbrennungsprodukten. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz).

Kl. 38 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307603 (24 a).

Kl. 39 c, Nr. 307639. 25. Januar 1950, 18 Uhr. — Mehrimpulsrakete. — Rudolf **Zwerina,** dipl. Ing.; und Rosa **Zwerina,** Brigittagasse 5, Wien XX (Oesterreich). Vertreter: Dr. Ernst A. Diethelm, Zürich. — Priorität: Oesterreich, 26. Januar 1949.

Cl. 41, N° 307640. 13 février 1953, 18 h. — Article apte à fixer les colorants acides et procédé pour l'obtention de cet article. — **Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc,** rue Jean-Goujon 21, Paris 8e (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 26 février 1952.

Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307678 (69).

Kl. 42, Nr. 307641. 5. Juni 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung hochwasserlöslicher Nitrophosphate. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft** (Gampel), Basel (Schweiz).

Cl. 44 d, N° 307642. 25 novembre 1952, 18¼ h. — Procédé de protection des métaux ferreux contre la corrosion. — **Bernard & Cie,** Faubourg St-Denis 148, Paris (France). Mandataires: Nægeli & Co., Berne. — Priorité: France, 7 décembre 1951.

Cl. 44 d, N° 307643. 10 février 1955, 16 h. — Procédé pour l'obtention d'un revêtement antioxydant coloré sur des métaux ferreux. — Léon **Goldman,** avenue d'Evian 3, Lausanne (Suisse).

Kl. 45 b, Nr. 307644. 8. August 1951, 17¾ Uhr. — Verfahren und Anlage zur Gewinnung von langen Fasern aus pflanzlichem Material. — Dr. Heinz **Dobiey,** Innsbruck; Dr. Ing. Leopold **Vorreiter,** Wien; und Rudolf **Seitz,** dipl. Ing., Kufstein (Oesterreich). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Oesterreich, 16. Juli 1951.

Kl. 45 c, Nr. 307645. 15. August 1951, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Behandlung von Materialien mit optischen Bleichmitteln. — **Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft,** Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 28. August 1950.

Kl. 45 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307645 (45 c).

Kl. 46 a, Nr. 307646. 30. Oktober 1952, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Entfernen von Abfallstücken aus einem Blatt, welche Stücke sich bei der teilweisen Trennung einer Mehrzahl von für Packungen bestimmten Zuschnitten ergeben. — **Cornell Paperboard Products Co.,** East Thomas Avenue 1514, Milwaukee (Wisconsin, USA). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.

Kl. 48 a, Nr. 307647. 14. März 1952, 18¼ Uhr. — Magazin für Setzmaschinen. — Albert **Ruch,** Könizbergstrasse 17, Liebefeld bei Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 49 b, Nr. 307648. 12. Januar 1952, 11 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von lichtempfindlichen, Disazoverbindungen enthaltenden Materialien. — **Renker-Belipa GmbH.,** Lendersdorf-Krauthausen (Deutschland). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern. — Priorität: Deutschland, 16. April 1951.

Kl. 49 b, Nr. 307649. 25. März 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Erzeugung photographischer Kontraste. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 27. März 1951.

Kl. 49 b, Nr. 307650. 8. August 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Vermeidung der Vergilbung von Alkalien und Entwicklersubstanzen enthaltenden photographischen Bildern. — **Agfa Aktiengesellschaft für Photofabrikation,** Leverkusen-Bayerwerk (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutschland, 9. August 1951.

Kl. 49 b, Nr. 307651. 12. November 1952, 18½ Uhr. — Diapositivrahmen. — **Agfa Camera-Werk Aktiengesellschaft,** Tegernseer Landstrasse 161, München (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutschland, 10. April 1952.

Kl. 50 b, Nr. 307652. 2. Dezember 1952, 18¼ Uhr. — Apparat zum Leiten eines Elementes, z. B. einer Anreissnadel oder eines Schleifscheibenabrichtdiamantes, längs einer Kurve, die den Charakter einer Kreisevolvente bat. — Hans **Schmutz,** Beitenwil (Bern, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Cl. 50 c, N° 307653. 2 avril 1953, 18 h. — Stylographe à bille. — Jean-Pierre **Graf,** rue du Midi 2, Lausanne (Suisse); Guy-Harry-Gérard **Depaty,** rue Oswaldo-Crnz 4; et Jean **Vilain,** rue Pierre-Guerrin 6, Paris 16e (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: France, 3 avril 1952.

Cl. 53 d, N° 307654. 2 mars 1953, 18 h. — Pièce à musique. — Henri **Reuge,** rue des Rasses, Ste-Croix (Vaud, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 54 f, Nr. 307655. 6. Mai 1952, 18 Uhr. — Spielzeug mit Fernsteuerung mindestens eines Spielzeugteiles. — Helmut **Kaiser,** Dipl.-Ing., Schedelstrasse 11, Nürnberg/Dutzendteich (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 10. Mai 1951.

Kl. 54 f, Nr. 307656. 23. September 1952, 18¼ Uhr. — Fernbetätigtes Fahrspielzeug. — Heinrich **Müller,** Fürtherstrasse 30, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 16. April 1952.

Cl. 54 f, N° 307657. 19 février 1953, 18 h. — Jeu. — Félix-D. **Kolben,** chaussée de Gand 84, Bruxelles (Belgique); et Jouval **Minkoff,** route de Florissant 14, Genève (Suisse). Mandataire: Jacques Micheli, Genève.

Kl. 56 a, Nr. 307658. 3. Februar 1953, 19 Uhr. — Verstellbare Kolbenkappe an einem Scheibenstutzer. — Walter **Lienhard,** Sportwaffenfabrik, Kriens (Luzern, Schweiz). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.

Cl. 56 d, N° 307659. 19 décembre 1952, 18 h. — Projectile. — **Anstalt für die Entwicklung von Erfindungen und gewerblichen Anwendungen ENERGA,** Hauptstrasse 539, Vaduz (Liechtenstein). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.

Cl. 59, N° 307660. 26 juin 1952, 18¼ h. — Procédé pour le relèvement des profils de terrassement et installation pour la mise en œuvre de ce procédé. — **Exploitation de Perfectionnements Industriels (S. à r. l.),** rue Pierre-Charron 68, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: France, 10 juillet 1951.

Kl. 60, Nr. 307661. 8. Juli 1952, 20 Uhr. — Wassermesser. — **Presná Mechanika, národný podnik;** František **Lacko,** techn. Beamter; und František **Zrnik,** techn. Beamter, Stará Turá (Tschechoslowakei). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Cl. 61, N° 307662. 5 septembre 1952, 18¼ h. — Enveloppe destinée à isoler des gaz un espace déterminé dans un four. — Alfred-Charles-Edouard **Borel,** Evole 17, Neuchâtel; et Jean-Pierre **Borel,** rue de l'Union 1, Vevey (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 62, Nr. 307663. 19. Juli 1952, 12½ Uhr. — Zwischen einer Druckgasanlage und einem dieser zugeordneten Druckmesser eingeschaltete Vorrichtung zum Verhindern, dass bei defektem Druckmesser Gas aus der Druckgasanlage entweicht. — **Pressure Gauges Limited,** Merrion Square 51, Dublin C. 17 (Irland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 66 a, Nr. 307664. 4. Dezember 1952, 19 Uhr. — Ferrodynamisches Messwerk für Leistungsmessgeräte. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.,** Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 7. Dezember 1951.

Kl. 66 b, Nr. 307665. 13. November 1952, 20 Uhr. — Mehrfachtarifzählwerk für Messgeräte, insbesondere für Elektrizitätszähler. — **Landis & Gyr AG.,** Zug (Schweiz).

Kl. 66 b, Nr. 307666. 16. November 1952, 23 Uhr. — Zähleinrichtung mit Maximumkontakt, zum Verhüten von Eingriffen in den Zähler bei Einstellung dieses Kontaktes. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. November 1951.

Kl. 66 b, Nr. 307667. 16. November 1952, 23 Uhr. — Einrichtung mit einem Maximumwächter. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 24. November 1951.

Kl. 66 b, Nr. 307668. 19. Dezember 1952, 12 Uhr. — Maximumzähler mit eingebautem Synchronmotor als Zeitelement und Einrichtung zur zeitweiligen Ausserbetriebsetzung der Maximumeinrichtung. — **Landis & Gyr AG.**, Zug (Schweiz).

Kl. 66 c, Nr. 307669. 25. September 1952, 18¼ Uhr. — Einrichtung für die Anzeige der Phasenbeziehung zwischen zwei elektrischen Wechselstromgrössen. — **The General Electric Company Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 66 c, Nr. 307670. 20. November 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Auffinden eines Erdschlusses in elektrischen Netzen mittels Kurzunterbrechung. — **Fabrik elektrischer Apparate Sprecher & Schuh Ges.mbH.**, Franckstrasse 51, Linz a. d. Donau (Oesterreich). Vertreter: Albert Haefelfinger, dipl. Ing., Aarau.

Kl. 66 c, Nr. 307671. 29. Dezember 1952, 19 Uhr. — Spannungswandler ohne magnetischen Rückschluss. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Cl. 67, N° 307672. 10 janvier 1953, 12½ h. — Procédé et dispositif pour la détection de mélanges gazeux explosifs. — **Solvay & Cie**, rue Prince-Albert 33, Bruxelles (Belgique). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: Belgique, 6 février 1952.

Kl. 68, Nr. 307673. 3. Juli 1952, 18¼ Uhr. — Rechenmaschine. — **Metall-Guss- und Presswerk Heinrich Diehl GmbH.**, Stephanstrasse 49, Nürnberg; und Ulrich **Eichler**, Hovenstrasse 2, Nürnberg-Ebensee (Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Deutschland, 20. Juli 1951.

Kl. 68, Nr. 307674. 30. Oktober 1952, 19 Uhr. — Zehntastenrechenmaschine mit verschiebbarem Antriebswerk. — **Brunsviga Maschinenwerke Aktiengesellschaft**, Kastanienallee 71, Braunschweig (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 3. Dezember 1951.

Kl. 68, Nr. 307675. 19. November 1952, 20 Uhr. — Druckwerk für Addiermaschinen. — **Thaleswerk GmbH.**, am Gedenkstein 3, Rastatt (Baden, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 3. Dezember 1951.

Kl. 68, Nr. 307676. 27. November 1952, 9 Uhr. — Selbstabgleichende Brücke für Rechenzwecke. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 1. Dezember 1951.

Cl. 68, N° 307677. 5 décembre 1952, 18 h. — Dispositif d'insertion de virgules d'une machine à calculer. — **SIMENCA Société Anonyme**, avenue du Général-Marguerite 41, Casablanca (Maroc). Mandataires: André Schott, Genève. — Priorité: France, 11 décembre 1951.

Kl. 68. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307824 (120 e).

Kl. 69, Nr. 307678. 8. Dezember 1951, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Kunststoffmassen für Schallplatten. — **Dietaphone Corporation**, Howard Avenue 375, Bridgeport (Connecticut, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: USA, 9. Dezember 1950.

Kl. 69, Nr. 307679. 1. August 1952, 13 Uhr. — Gerät für longitudinale Magnettonaufzeichnungen. — **Blaupunkt-Werke GmbH., Zweigniederlassung Darmstadt**, Landgraf-Philipps-Anlage 6, Darmstadt (Deutschland). Vertreter: Erwin Niederer, Genf. — Prioritäten: Deutschland, 4. und 16. August 1951.

Kl. 69, Nr. 307680. 3. Oktober 1952, 19 Uhr. — Sprechmaschine mit einem Tonabnehmer. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 5. Oktober 1951.

Kl. 69, Nr. 307681. 18. April 1952, 19 Uhr. — Plattenwechsler. — Marie **Hauri**, Reitnau-Unterdorf (Aargau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Cl. 71 a, N° 307682. 4 mai 1953, 18½ h. — Barillet pour montre. — **A. Schild S.A.**, fabriques d'ébauches, Mühlestrasse 14, Granges (Soleure, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 71 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307690 (71 f).

Cl. 71 d, N° 307683. 17 avril 1952, 18 h. — Elément élastique pour appareils chronométriques. — **Laboratoire suisse de recherches horlogères**, rue A.-L.-Breguet 2, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.

Kl. 71 d, Nr. 307684. 21. Januar 1953, 16 Uhr. — Ankerhemmung für Uhrwerke. — Ernst **Bornschein**, Uhrmachermeister, Wilhelmitorwall 7, Braunschweig (Deutschland). Vertreter: Peter Bornschein, dipl. Ing., Zürich-Witikon. — Priorität: Deutschland, 31. Januar 1952.

Kl. 71 e, Nr. 307685. 21. Juli 1952, 19 Uhr. — Automatische Aufzugvorrichtung für Uhrwerke. — **Reefa Uhrenfabrik AG.**, Biel (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.

Cl. 71 e, N° 307686. 19 mars 1953, 6 h. — Mouvement de montre à remontage automatique par masse oscillante. — Raoul-Henri **Erard**, rue du Locle 10, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Cl. 71 e, N° 307687. 19 mars 1953, 6 h. — Mécanisme de remontage automatique à masse oscillante pour mouvement de montre. — Raoul-Henri **Erard**, rue du Locle 10, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Cl. 71 e, N° 307688. 19 mars 1953, 18 h. — Dispositif de remontage automatique pour montre placée sur un véhicule. — **Ebauches S.A.**, Neuchâtel (Suisse). Adresse pour la correspondance: Bureaux centraux, Granges. Mandataires: Ammann & Co., Berne.

Kl. 71 f, Nr. 307689. 29. September 1951, 12 Uhr. — Lager für die Schwingmasse einer Armbanduhr mit selbsttätigem Aufzug. — **Roamer Watch Co. S.A.**, Weissensteinstrasse 81, Solothurn (Schweiz). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.

Cl. 71 f, N° 307690. 28 février 1953, 12¼ h. — Montre. — **Fabrique de boîtes de montres S. Graber S.A.**, Renan (Jura bernois, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Cl. 71 f, N° 307691. 9 mars 1953, 18½ h. — Boîte de montre. — Albert **Simonin**, Kurfürstenstrasse 31, Berlin W. 35 (Allemagne). Mandataire: Edm. Dégallier, Lausanne.

Cl. 71 f, N° 307692. 8 avril 1953, 20 h. — Boîte de montre anti-poussière. — **A. Châtelain-Voumard S.A.**, Tramelan (Suisse). Adresse pour la correspondance: rue des Alpes 42 a, Bienne.

Cl. 71 f, N° 307693. 11 juin 1953, 17¾ h. — Boîte de montre-bracelet. — **Fils de Georges Ducommun**, rue des Tilleuls 6, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 71 h, N° 307694. 25 juillet 1952, 17½ h. — Montre à dispositif avertisseur. — Mary V. **Marshall**, P. O. Box 46, 37th Avenue u. 79th Street, Jackson Heights, New-York (U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.

Kl. 71 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307683 (71 d).

Cl. 72 a, N° 307695. 15 juin 1949, 18¼ h. — Mouvement de pièce d'horlogerie électrique à entretien direct. — **Etablissements Ed. Jæger**, rue Baudin 2, Levallois-Perret; et Simon-Serge **Held**, rue Lemercier 11, Paris (Seine, France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorités: France, 23 juin 1948 et 26 avril 1949.

Cl. 72 a, N° 307696. 10 mars 1953, 18 h. — Montre comprenant un balancier moteur dont les oscillations sont entretenues électriquement. — **Ebauches S.A.**, Faubourg de l'Hôpital 1, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.

Cl. 72 a, N° 307697. 10 mars 1953, 18 h. — Montre comprenant un balancier moteur dont les oscillations sont entretenues électriquement. — **Ebauches S.A.**, Faubourg de l'Hôpital 1, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.

Cl. 72 b, N° 307698. 24 juillet 1951, 18¼ h. — Dispositif de remise à l'heure automatique pour horloge électrique. — **Maruwa Seiki Kabushiki Kaisha**, 9, 3 chome, Kyobashi, Chuo-ku, Tokio (Japon). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Cl. 72 b, N° 307699. 10 mars 1953, 18 h. — Montre à seconde au centre, comprenant un balancier moteur dont les oscillations sont entretenues électriquement. — **Ebauches S.A.**, Faubourg de l'Hôpital 1, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.

Cl. 72 c, N° 307700. 2 février 1953, 20 h. — Pièce d'horlogerie à remontage électrique. — **Benrus Watch Co. Inc.**, rue de la Paix 129, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 72 c, N° 307701. 4 mai 1953, 18½ h. — Montre à remontage automatique pour voiture automobile. — **A. Schild S.A.**, fabrique d'ébauches, Mühlestrasse 14, Granges (Soleure, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 72 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307696 (72 a); 307697 (72 a).

Cl. 73, N° 307702. 21 novembre 1952, 17 h. — Machine à percer les trous pour barrettes dans les cornes des boîtes de montres. — Otto **Schweizer**, rne des parcs 6 a, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: E. Treyvaud, Peseux.

Kl. 75 b, Nr. 307703. 25. Januar 1952, 18 Uhr. — Schmiedbare, ferritische Eisen-Legierung. — **Firth-Vickers Stainless Steels Limited**, Weedon Street, Sheffield 9 (Yorkshire, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 31. Januar 1951.

Kl. 76, Nr. 307704. 10. April 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Aluminiumblättchenpulver. — **Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft**, Chippis (Schweiz).

Cl. 76, N° 307705. 17 novembre 1952, 18½ h. — Procédé d'extraction directe d'un métal à partir de son sulfure. — Kenneth **Pendar**, P. O. Box 119, Sharon (Connecticut, U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Cl. 79 a, N° 307706. 31 ottobre 1952, ore 17. — Impianto per la laminazione di materiali metallici. — Luigi **Cazzaniga**, via Azzone Visconti 17, Lecco (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo.

Kl. 79 b, Nr. 307707. 10. Juni 1954, 7¾ Uhr. — Nietzange. — Hedwig **Läderach-Bodmer**, Neuewelt bei Basel (Schweiz). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.

Cl. 79 d, N° 307708. 2 juillet 1951, 19¾ h. — Procédé de fabrication d'un objet par extrusion d'un corps en alliages d'aluminium et objet obtenu par ce procédé. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 3 juillet 1950.

Kl. 79 d, Nr. 307709. 2. Dezember 1952, 19 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung biegsamer, nach Schraubenlinien verlaufend, gerillter, dichter, endloser Rohre. — **A.B.C. Anstalt**, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: J. Spälty, Zürich.

Cl. 79 d, N° 307710. 25 février 1953, 18¼ h. — Procédé de filage de matières métalliques et appareil pour la mise en œuvre de ce procédé. — **PECHINEY Compagnie de Produits Chimiques et Electrométallurgiques**, rue Balzac 23, Paris 8e (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: France, 26 février 1952.

Cl. 79 k, N° 307711. 13 décembre 1951, 18 h. — Machine-outil à broche horizontale. — **Société Nouvelle de Construction de Machines-Outils et d'Outillage Procédés C. W. B.**, avenue Franklin-D.-Roosevelt 57, Paris 8e (France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 4 janvier 1951.

Cl. 79 k, N° 307712. 18 janvier 1952, 19 h. — Tête de fraiseuse. — **Canadian Patents and Development Limited**, Ottawa (Ontario, Canada). Mandataire: Dr Arnold-R. Egli, Zurich. — Priorité: Grande-Bretagne, 19 janvier 1951.

Kl. 79 k, Nr. 307713. 23. August 1952, 15 Uhr. — Spanabhebendes Werkzeug. — Ernst **Fiseher-Bigler**, Geschäftsführer, Herzogenbuchsee (Schweiz).

Kl. 79 k, Nr. 307714. 16. September 1952, 18¼ Uhr. — Werkzeug mit Hartmetallschneide für Metallbearbeitung. — Werner **Vogelsang**, Oberstrasse 3, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 79 k, Nr. 307715. 8. Oktober 1952, 18 Uhr. — Drehstahl. — **Deutsche Edelstahlwerke Aktiengesellschaft**, Gladbacherstrasse 578, Krefeld (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 17. Oktober 1951.

Kl. 79 k, Nr. 307716. 11. Oktober 1952, 13¼ Uhr. — Spannbacken aufweisendes rotierendes Spannfutter. — Otto **Zimmermann**, Sevogelstrasse 52, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.

Cl. 79 k, N° 307717. 7 avril 1953, 18 h. — Tête-revolver pour machine-outil à broche rotative. — **Société Nouvelle de Construction de Machines-Outils et d'Outillage Procédés C. W. B.**, Avenue Franklin-D.-Roosevelt 57, Paris 8e (France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 15 avril 1952.

Kl. 79 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307702 (73); 307735 (96 b).

Cl. 79 l, N° 307718. 6 février 1952, 18½ h. — Dispositif de superfinition de surfaces usinées. — **Société Nationale d'Etudes et de Construction de Moteurs d'Aviation**, boulevard Haussmann 150, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 79 l, Nr. 307719. 5. August 1952, 20 Uhr. — Schneidmaschine zum Abfasen von Kanten. — Sven **Fagrell**, Polhemsgatan 14, Solna; und Olof **Cardell**, Kungsvägen 13, Sollentuna (Schweden). Vertreter: A. Bugnion, Genf. — Priorität: Schweden, 31. August 1951.

Kl. 79 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307713 (79 k).

Kl. 79 m. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307704 (76).

Kl. 79 n. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307708 (79 d).

Cl. 80 a, N° 307720. 23 décembre 1954, 9 h. — Scie à bois. — Francis **Demierre**, technicien, rue Grenus 14, Genève (Suisse).

Kl. 80 b, Nr. 307721. 26. Juli 1954, 18½ Uhr. — Einrichtung für Flachhobelmaschinen zum Bestossen einer Seitenfläche beim Abrichten von Breitseiten von Werkstücken. — **Mawera, Maschinen-Werkzeuge-Apparate-GmbH.,** Ringstrasse 61 b, Langenthal (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 8. Mai 1954.

Kl. 80 c, Nr. 307722. 8. Oktober 1952, 9 Uhr. — Einrichtung zum Verleimen von Schichtskiern. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 31. Dezember 1951.

Cl. 80 h, N° 307723. 8 août 1952, 17¾ h. — Procédé de traitement du bois en vue d'en améliorer l'aspect. — **Chadeloid Corporation,** Springfield Street 1771, Dayton (Ohio, U.S.A.). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève. — Priorités: U.S.A., 11 août et 18 octobre 1951.

Kl. 81, Nr. 307724. 10. Juli 1952, 18½ Uhr. — Verfahren zur kontinuierlichen Behandlung von flächigen Gebilden aus Kunststoffen oder kunststoffhaltigen Werkstoffen und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **Dynamit Actien-Gesellschaft vormals Alfred Nobel & Co.,** Troisdorf (Bezirk Köln, Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. — Prioritäten: Deutschland, 31. Juli 1951 und 26. Juni 1952.

Kl. 82, Nr. 307725. 10. Oktober 1952, 19 Uhr. — Stapelmaschine. — **United Shoe Machinery Corporation (Flemington, N. J. & Boston, Mass.),** Federal Street 140, Boston (Massachusetts, USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: USA, 12. Oktober 1951.

Kl. 84, Nr. 307726. 23. Dezember 1952, 18¾ Uhr. — Schlagmühle. — **Pawert AG.,** Hardstrasse 49, Muttenz (Basel-Land, Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307652 (50 b).

Kl. 86, Nr. 307727. 6. Dezember 1951, 17¾ Uhr. — Handschneidschere. — Erwin **Krusius,** Solingen (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 6. Dezember 1950, 2. Januar, 6. Juni und 31. Juli 1951.

Kl. 87 a, Nr. 307728. 21. April 1952, 18½ Uhr. — Elektroschraubenzieher. — **C. & E. Fein,** Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Deutschland, 23. April 1951.

Kl. 87 a, Nr. 307729. 22. April 1952, 18¾ Uhr. — Einspannvorrichtung. — **Maschinenfabrik Hilma GmbH.,** Hilchenbach i. Westfalen (Deutschland). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 88, Nr. 307730. 28. Januar 1952, 18 Uhr. — Trockenvorrichtung. — **MIAG Mühlenbau und Industrie GmbH.,** Hannover (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. Februar 1951.

Kl. 88, Nr. 307731. 13. September 1952, 22 Uhr. — Bautrockenofen. — Friedrich **Schwartzkopf,** Hauptmannsreute 44, Stuttgart N (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. — Priorität: Deutschland, 19. September 1951.

Kl. 92, Nr. 307732. 8. August 1951, 22 Uhr. — Verfahren zum Marmorieren von Oberflächen. — **Brevetti Bernè dei F.lli Glauco e Jorio Bernè,** via Castelmorrone 4, Mailand (Italien). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Kl. 92, Nr. 307733. 16. Oktober 1952, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Ueberziehen von Werkstücken. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.,** Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 29. Oktober 1951.

Kl. 94, Nr. 307734. 19. Februar 1951, 18¼ Uhr. — Armbandschloss. — **Rodi & Wienenberger Aktiengesellschaft,** Bleichstrasse 58/68, Pforzheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 20. Februar und 9. September 1950.

Kl. 96 b, Nr. 307735. 9. Mai 1952, 17½ Uhr. — Verfahren zur Erzielung einer gleichmässigen relativen Axial-Bewegung bei der relativen Drehung eines eine Mutter bildenden Aggregates und einer mit ihr zusammenwirkenden Schraube. — **National Research Development Corporation,** Tilney Street 1, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 9. Mai 1951.

Cl. 96 c, N° 307736. 16 avril 1952, 18 h. — Embrayage à sens unique. — **Formsprag Company,** Van Dyke (Michigan, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 23 avril 1951.

Cl. 96 c, N° 307737. 13 août 1952, 18½ h. — Frein à disque muni d'un dispositif de réglage automatique. — **Wingfoot Corporation,** East Market Street 1144, Akron (Ohio, U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: U.S.A., 23 août 1951.

Kl. 96 c, Nr. 307738. 28. November 1952, 17¼ Uhr. — Reibkupplung. — **Zahnradfabrik Friedrichshafen Aktiengesellschaft,** Friedrichshafen a. B. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 1. Dezember 1951.

Cl. 96 d, N° 307739. 24 décembre 1952, 12¼ h. — Tendeur pour élément souple de transmission. — **The Renold and Coventry Chain Company Limited,** Renold Works, Didsbury, Manchester 20 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 28 décembre 1951.

Kl. 96 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307575 (7 e).

Kl. 96 f, Nr. 307740. 9. Dezember 1952, 20 Uhr. — Regelventil für Druckgase. — Karel **Hampejs,** Sojkovska 763, Prag XIX (Tschechoslowakei). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Tschechoslowakei, 23. Februar 1952.

Kl. 96 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307663 (62); 307761 (111 b).

Kl. 96 g, Nr. 307741. 8. Oktober 1952, 9 Uhr. — Anordnung zum genauen Festlegen einer Anschlagstellung und zum Entlasten eines Anschlages für einen mit einer Uebersetzung ins Rasche verbundenen Getriebeteil, insbesondere für Registriergeräte. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 29. November 1951.

Kl. 96 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307746 (101 b).

Kl. 97. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307815 (116 l).

Kl. 98 a, Nr. 307742. 16. Oktober 1952, 17½ Uhr. — Notantriebsvorrichtung an Aufzügen mit getriebelosem Antrieb. — **Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik AG. Schlieren-Zürich,** Schlieren (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 19. April 1952.

Kl. 98 b, Nr. 307743. 4. August 1952, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zur Erlangung eines gleichbleibenden Durchhanges des oder der Tragseile eines radialfahrbaren Kabelkrans. — **Gesellschaft für Förderanlagen Ernst Heckel mbH.,** Bleichstrasse 25, Saarbrücken (Saar). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 20. September 1951.

Kl. 100 b, Nr. 307744. 13. November 1952, 18½ Uhr. — Pumpe. — Samuel **Allemand,** Direktor, Evilard s. Bienne (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 100 b, Nr. 307745. 22. Dezember 1952, 18½ Uhr. — Kompressor. — Samuel **Allemand,** Evilard s. Bienne (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 100 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307746 (101 b).

Kl. 101 b, Nr. 307746. 8. Dezember 1951, 18 Uhr. — Als Arbeitsmaschine ausgebildete Strömungsmaschine. — **Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG.,** Gerlafingen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Cl. 101 d, N° 307747. 23 avril 1947, 17¼ h. — Pompe rotative à ailettes. — **Vickers Incorporated,** Oakman Boulevard 1400, Detroit (Michigan, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: U.S.A., 29 mars 1946.

Kl. 101 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307744 (100 b).

Kl. 103 e, Nr. 307748. 25. September 1952, 18 Uhr. — Kondensationsdampfkraftanlage. — **«Licencia» Találmányokat Értékesitö Vállalat,** Jozsef-tér 10, Budapest V (Ungarn). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Ungarn, 1. Oktober 1951.

Kl. 104 a, Nr. 307749. 5. August 1952, 17½ Uhr. — Zweitakt-Brennkraftmaschine, besonders für Kraftfahrzeuge. — **Auto Union GmbH.,** Ingolstadt (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 16. August 1951.

Kl. 104 c, Nr. 307750. 21. Oktober 1950, 20 Uhr. — Vergaser, insbesondere für Verbrennungsmotoren. — Armin **Fuchs,** Reichhardtstrasse 2, Karlsruhe-Durlach (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 22. Oktober 1949 und 23. März 1950.

Kl. 104 c, Nr. 307751. 10. November 1952, 18½ Uhr. — Brennkraftmaschine. — **General Motors Corporation,** Grand Boulevard, Detroit (Michigan, USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: USA, 10. November 1951.

Kl. 104 d, Nr. 307752. 3. Juni 1952, 19 Uhr. — Kolbengasmaschine mit einer Vorrichtung zur Zuführung bzw. Abführung von Arbeitsmittel zu bzw. von mindestens einem Arbeitsraum der Maschine. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Niederlande, 5. Juni 1951 und 1. Mai 1952.

Kl. 104 d, Nr. 307753. 20. November 1952, 17½ Uhr. — Turbinenläufer aus Stahl mit keramischer Beschaufelung. — **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG.,** Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 25. Februar 1952.

Kl. 104 d, Nr. 307754. 13. Januar 1953, 19 Uhr. — Wärmekraftanlage mit einer ein Aussengehäuse und ein Innengehäuse aufweisenden Turbine. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 108 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307755 (108 e).

Kl. 108 e, Nr. 307755. 23. Juli 1951, 18½ Uhr. — Vorrichtung mit wenigstens einem Wärmeaustauscher. — **The Heat-X-Changer Co. Inc.,** Brewster, New York (USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 27. Juli 1950.

Kl. 110 c, Nr. 307756. 6. Oktober 1952, 19 Uhr. — Elektrischer Motor. — **The Singer Manufacturing Company,** Elizabeth (New Jersey, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 111 a, Nr. 307757. 7. April 1952, 18 Uhr. — Zweipolige Dreifachsteckdose mit Berührungsschutz aller Steckerstift-Einführungsöffnungen. — Edmund **Stehmann,** Wartburgchaussee 21, Eisenach (Thüringen, Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Deutschland, 10. September 1951.

Kl. 111 a, Nr. 307758. 24. Januar 1953, 13 Uhr. — Elektrische Anschlussklemme. — Willi **Sigg,** Göschenenstrasse 91, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307733 (92).

Kl. 111 b, Nr. 307759. 20. Februar 1952, 17 Uhr. — Schaltungsanordnung für Vorranganruf in einer Fernwirkanlage mit Gemeinschaftsleitung. — **Standard Telephon und Radio AG.,** Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — Priorität: Grossbritannien, 26. Februar 1951.

Kl. 111 b, Nr. 307760. 1. August 1952, 18 Uhr. — Kontaktvorrichtung. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 2. August 1951.

Kl. 111 b, Nr. 307761. 6. September 1952, 14 Uhr. — Ueberdruckventil, insbesondere für Schaltkammern elektrischer Leistungsschalter, wie Druckgasschalter. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.,** Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 25. September 1951.

Kl. 111 b, Nr. 307762. 18. Oktober 1952, 20 Uhr. — Elektrischer Schalter, dessen Kontaktvorrichtung mittels eines Verzögerungswerkes steuerbar ist, das eine Treibfeder aufweist. — **Carl Maier & Cie.,** Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen, Industriestrasse 3, Schaffhausen (Schweiz). — Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 19. April 1952.

Kl. 111 b, Nr. 307763. 4. November 1952, 18 Uhr. — Einrichtung zur Temperaturregelung von elektrischen Wärmegeräten, insbesondere von Heizkissen. — **Beurer GmbH.,** Söflinger-Strasse 218, Ulm/Donau (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutschland, 1. und 12. Dezember 1951.

Kl. 111 c, Nr. 307764. 17. Oktober 1952, 18¼ Uhr. — Reguliereinrichtung für eine elektrische Synchronmaschine. — **The General Electric Company Limited,** Magnet House, Kingsway, London (Grossbritannien). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 111 d, Nr. 307765. 20. Juni 1952, 12 Uhr. — Ueberstromsicherungseinrichtung mit Bimetallfedern. — **Robert Bosch GmbH.,** Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. — Priorität: Deutschland, 16. Juli 1951.

Kl. 111 d, Nr. 307766. 28. Oktober 1952, 22 Uhr. — Schaltungsanordnung für ein einsystemiges Widerstandsmessrelais zum Schutz von Drehstromleitungen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.,** Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 10. November 1951.

Kl. 111 d, Nr. 307767. 2. Februar 1953, 18 Uhr. — Sicherheitsvorrichtung für gasgekühlte elektrische Maschinen. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 112, Nr. 307768. 4. September 1951, 19 Uhr. — Synchrotron. — **General Electric Company,** Lexington Avenue 570, New York (USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: USA, 20. September 1950.

Cl. 112, N° 307769. 26 février 1952, 18 h. — Dispositif sélectif pour très hautes fréquences. — **Marconi's Wireless Telegraph Company Limited,** Marconi House, Strand, Londres W. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 26 février et 28 novembre 1951.

Cl. 112, N° 307770. 19 mars 1952, 15 h. — Circuit à déclenchement. — **Standard Téléphone et Radio S.A.,** Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. — Priorité: Grande-Bretagne, 19 mars 1951.

Kl. 112, Nr. 307771. 1. Mai 1952, 12 Uhr. — Verfahren zum Herstellen einer Kathode für elektrische Entladungsröhren und nach diesem Verfahren hergestellte Kathode. — **N. V. Philip's Gloielampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 3. Mai 1951.

Kl. 112, Nr. 307772. 2. Mai 1952, 16 Uhr. — Verfahren zum Herstellen von Trockengleichrichterplatten. — **Standard Telephon und Radio AG.,** Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — Priorität: Deutschland, 10. Mai 1951.

Kl. 112, Nr. 307773. 20. Mai 1952, 18 Uhr. — Polarisiertes Magnetsystem. — **Albiswerk Zürich AG.,** Albisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).

Kl. 112, Nr. 307774. 11. Juli 1952, 18½ Uhr. — Verfahren zur kolorimetrischen Messung der absorbierten Dosis ionisierender Strahlen und Gerät zur kolorimetrischen Dosismessung solcher Strahlen. — Victor **Müller,** Gilgenbergerstrasse 15, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 112, Nr. 307775. 26. September 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung halbleitender kristallinischer Schichten. — **Telefonaktiebolaget L M Ericsson,** Tegnerlunden 4/III, Stockholm (Schweden). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Schweden, 22. Januar 1952.

Kl. 112, Nr. 307776. 26. September 1952, 18 Uhr. — Kontaktvorrichtung an einem Halbleiterelement. — **Telefonaktiebolaget L M Ericsson,** Tegnerlunden 4/III, Stockholm (Schweden). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Schweden, 8. Januar 1952.

Kl. 112, Nr. 307777. 11. Oktober 1952. 13 Uhr. — Verfahren zum Herstellen eines Wickelkondensators und nach diesem Verfahren hergestellter Wickelkondensator. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 13. Oktober 1951.

Kl. 112, Nr. 307778. 10. November 1952, 18 Uhr. — Schaltungsanordnung mit einem frequenzmodulierten Reflexklystron. — **Electric & Musical Industries Limited,** Blyth Road, Hayes (Middlesex, Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich, — Prioritäten: Grossbritannien, 9. November 1951 und 21. Oktober 1952.

Kl. 112, Nr. 307779. 19. November 1952, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Anode für Röntgenröhren. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 21. November 1951.

Kl. 112, Nr. 307780. 27. November 1952, 19 Uhr. — Zylinderkathode, insbesondere für eine Magnetronröhre. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: USA, 29. November 1951.

Kl. 112, Nr. 307781. 17. Dezember 1952, 19 Uhr. — Prismatischer, aus Pulver und Bindemittel gepresster Dauermagnetkörper. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft,** Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. Januar 1952.

Kl. 114 b, Nr. 307782. 23. Oktober 1952, 18 Uhr. — Abblendeinrichtung an Scheinwerfer-, Nebel- und Kurvenlampen von Fahrzeugen. — Karl **Nister,** via della Posta 6, Lugano-Paradiso (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 115 a, Nr. 307783. 20. Dezember 1952, 11 Uhr. — Halterung für die Positivkohle von Hochintensitäts-Blasbogenlampen. — Dr. Ing. Edgar **Gretener,** Ottenweg 25, Zürich 8 (Schweiz).

Kl. 115 b, Nr. 307784. 18. Dezember 1951, 18 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Erzeugung von Spannungskurven, die sich besonders zum flackerfreien Betrieb von Glühlampen aus Netzen niedriger Frequenz eignen. — **Standard Telephon und Radio AG.,** Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern.

Kl. 115 b, Nr. 307785. 8. November 1952, 12½ Uhr. — Kraftfahrzeuglampe mit Zusatzleuchtkörper. — Dr. Günther **Fischer,** Frankfurterstrasse 4, Limburg-Lahn (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 115 c, Nr. 307786. 3. September 1949, 13½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von kurvenförmigen Leuchtröhren und Maschine zur Ausübung dieses Verfahrens. — **General Electric Company,** River Road 1, Schenectady (N. Y., USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 3. September 1948.

Kl. 116 a, Nr. 307787. 31. Oktober 1952, 19 Uhr. — Stethoskopeinrichtung. — Hans **Kollegger,** Regensbergstrasse 70, Zürich 11 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 116 b, Nr. 307788. 22. November 1952, 15 Uhr. — Zahnersatzkörper. — Paul **Brandau,** Bahnhofstrasse 42, Lübbecke i. W. (Deutschland). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 25. Januar 1952.

Kl. 116 g, Nr. 307789. 10. Oktober 1952, 19 Uhr. — Stöpsel an Tablettenhülsen. — **Luxor Plasties N. V.,** Prinsengracht 201—209, Amsterdam (Niederlande). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Niederlande, 11. September 1952.

Kl. 116 h, Nr. 307790. 7. November 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer quaternären Ammoniumbase. — **Bristol Laboratories Inc.,** P.O. Box 657, Syracuse 1, New York (USA). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: USA, 7. November 1949.

Kl. 116 h, Nr. 307791. 9. November 1951, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines narkotisch wirksamen Derivates des Dihydro-hydroxy-codeinons. — Mozes Juda **Lewenstein,** 116th Street 83—75, Kew Gardens (NewYork, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 116 h, Nr. 307792. 19. Dezember 1951, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Glycocyamin. — **International Minerals & Chemical Corporation,** North Wacker Drive 20, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 20. Dezember 1950.

Kl. 116 h, Nr. 307793. 18. Januar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Hydrazinverbindung. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307794. 29. Januar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Piperidyläthylketons. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307795. 8. Februar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Dioxopyrrolidins. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307796. 8. Februar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Indolins. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307797. 22. Februar 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Carbaminsäureesters. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307798. 25. Februar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Salzes der 4-Amino-salicylsäure. — **Chemische Fabrik Schweizerhall,** Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 116 h, Nr. 307799. 25. Februar 1952, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen basisch substituierten Fettsäure-(2-halogen-6-methyl)-anilides.— **Cilag Aktiengesellschaft,** Schaffhausen (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307800. 16. Mai 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Cumarinderivaten. — **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307801. 26. Mai 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Morphinderivates. — Mozes Juda **Lewenstein,** Kew Gardens (New York, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: USA, 29. Mai 1951.

Kl. 116 h, Nr. 307802. 7. Juni 1952, 10 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Acetyldigitoxin-α. — **Sandoz AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307803. 13. Juni 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Penicillin-G-Salzes von 2-Aethoxy-6, 9-diamino-acridin. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning,** Frankfurt a. M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 22. Juni 1951.

Kl. 116 h, Nr. 307804. 3. Juli 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Thioamides. — **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz). — Priorität: USA, 15. August 1951.

Kl. 116 h, Nr. 307805. 8. Juli 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 11α-Oxypregnan-3,20-dion. — **The Upjohn Company,** Henrietta Street 301, Kalamazoo (Michigan, USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Prioritäten: USA, 31. August 1951 und 8. Januar 1952.

Kl. 116 h, Nr. 307806. 25. Juli 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Penicillinsalzes. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning,** Frankfurt a. M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 27. Juli 1951.

Kl. 116 h, Nr. 307807. 25. Juli 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines $\Delta^{4,5;16,17}$-Pregnadien-ol-(21)-dion-(3,20)-derivates. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning,** Frankfurt a. M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 27. Juli 1951.

Kl. 116 h, Nr. 307808. 20. August 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen Hydrazinverbindung. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307809. 25. August 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Cumarinderivates. — **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307810. 26. August 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Cumarinderivates. — **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307811. 18. September 1952, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines quaternären Salzes. — **Cilag Aktiengesellschaft,** Schaffhausen (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307812. 25. September 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Verbindung von Isonicotinsäurehydrazid mit p-Amino-salicylsäure. — **Ed. Geistlich Söhne AG. für chemische Industrie,** Wolhusen (Luzern, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 116 h, Nr. 307813. 10. Oktober 1952, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Blutersatzmittels. — **Kessler & Zuberbühler AG.,** Wiesenstrasse 24, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 116 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307605 (24 a).

Kl. 116 k, Nr. 307814. 30. März 1952, 15 Uhr. — Apparat zur Inhalation, zum Zubereiten von Tee-Infusionen und Kaffee, zum Erwärmen von Milch und zum Sieden von Eiern. — Rudolf **Studer,** Elektro-Apparatebau, Solothurn 2 (Schweiz).

Cl. 116 l, N° 307815. 24 novembre 1952, 18 h. — Récipient. — **Etablissements J.-E. Collet & Fils,** rue René-Nicod 40, Oyonnax (Ain, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 117 a, Nr. 307816. 31. Juli 1951, 17¾ Uhr. — Luftschaumerzeuger. — **Minimax Aktiengesellschaft,** Reinsburgstrasse 198, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutschland, 21. Februar 1944. Ausweis unvollständig; angenommen gemäss Deutschlandabkommen vom 2. November 1950.

Kl. 120 a, Nr. 307817. 22. Oktober 1952, 18¼ Uhr. — Einrichtung an Fernschreibmaschinen zum Aussenden von zur Einstellung der Verbindungswähler dienenden Nummernstromstössen. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft,** Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. Dezember 1951.

Kl. 120 a, Nr. 307818. 22. Oktober 1952, 18¼ Uhr. — Aufwickelvorrichtung für Lochstreifen an einem Lochstreifengerät, insbesondere für den Telegraphenverkehr. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft,** Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutschland, 1. Dezember 1951.

Cl. 120 a, N° 307819. 9 janvier 1953, 17½ h. — Relais télégraphique statique.— **Standard Téléphone et Radio S.A.,** Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. — Priorité: Grande-Bretagne, 11 janvier 1952.

Cl. 120 b, N° 307820. 11 juin 1951, 17 h. — Régulateur automatique de volume. — **Staatsbedrijf der Posterijen, Telegrafie en Telefonie (Administration des Postes, Télégraphes et Téléphones des Pays-Bas),** La Haye (Pays-Bas). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: Pays-Bas, 16 juin 1950.

Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307773 (112).

Cl. 120 c, N° 307821. 6 février 1951, 18 h. — Régulateur de vitesse pour cadran d'appel de poste téléphonique. — **Standard Téléphone et Radio S.A.,** Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. — Priorité: Pays-Bas, 6 février 1950.

Kl. 120 e, Nr. 307822. 17. Juli 1952, 18 Uhr. — Fernsprechanlage mit Gemeinschaftsanschlüssen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.,** Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 23. Juli und 28. November 1951.

Kl. 120 e, Nr. 307823. 23. Juli 1952, 18 Uhr. — Schaltungsanordnung für Fernmelde-, insbesondere Fernsprechanlagen mit Relaiswählern. — **Albiswerk Zürich AG.,** Albisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).

Kl. 120 e, Nr. 307824. 28. Oktober 1952, 19 Uhr. — Elektronische Aufzeichnungsanordnung. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 30. Oktober 1951.

Kl. 120 e, Nr. 307825. 22. November 1952, 16 Uhr. — Einrichtung in Fernmelde-, insbesondere in Fernsprechanlagen, zur Stillsetzung eines Motorwählers. — **Albiswerk Zürich AG.,** Albisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).

Cl. 120 f, N° 307826. 19 mai 1952, 16¾ h. — Installation de transmission d'ondes ultra-courtes. — **Standard Téléphone et Radio S.A.,** Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. — Priorité: U.S.A., 23 mai 1951.

Kl. 120 f, Nr. 307827. 21. Mai 1952, 18 Uhr. — Fernsteuereinrichtung, welche die Information von Rundfunkempfängern über Rundfunkprogramme bewirkt. — Konrad **Höpp,** Ing., Braunau am Inn (Oesterreich). Vertreter: O. Ch. Mahler, Frauenfeld.

Kl. 120 f, Nr. 307828. 17. Oktober 1952, 18½ Uhr. — Vorrichtung zur Amplitudenmodulation einer einen Wellenleiter durchlaufenden Ultrahochfrequenzschwingung. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Frankreich, 19. Oktober 1951.

Kl. 120 f, Nr. 307829. 10. November 1952, 14¾ Uhr. — Kombinierte Abstimm- und Anzeigevorrichtung für AM- und FM-Empfänger. — **G. Schaub, Apparatebauges. mbH.,** Oestliche Karl-Friedrich-Strasse 132, Pforzheim (Deutschland). Vertreter: H. H. Durheim, Bern. — Priorität: Deutschland, 10. November 1951.

Cl. 120 f, N° 307830. 31 décembre 1952, 11 h. — Modulateur pour installation de transmission par impulsions codées. — **Standard Téléphone et Radio S.A.,** Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. — Priorité: U.S.A., 2 janvier 1952.

Kl. 120 g, Nr. 307831. 17. Juli 1952, 17¼ Uhr. — Vorrichtung zur Steuerung der Lichtintensität eines Filmprojektors mit kontinuierlichem Filmvorschub. — **Western Electric Company, Incorporated,** Broadway 195, New York (USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: USA, 12. Oktober 1951.

Kl. 120 g, Nr. 307832. 16. Januar 1953, 19 Uhr. — Farbfernsehaufnahmegerät. — Dr. Ing. Edgar **Gretener,** Ottenweg 25, Zürich 8 (Schweiz).

Kl. 125 a, Nr. 307833. 9. Mai 1952, 17½ Uhr. — Flüssigkeitsfüllanordnung. — **Hermorion Ltd.,** The Dominion Bank Building, Yonge Street 68, Toronto 1 (Kanada). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 23. Mai 1951.

Cl. 125 b, N° 307834. 10 février 1950, 18 h. — Fût. — Ernest Herman **Benson,** 18th Street at Agnes Avenue, Kansas City (Missouri, U.S.A). Mandataire: Fritz Isler, Zurich.

Kl. 125 b, Nr. 307835. 6. Mai 1954, 18 Uhr. — Behälter. — Walter **Bodmer,** Dägerst b. Stallikon; und Erwin **Thurin,** Richterswil (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 125 b, Nr. 307836. 22. Februar 1955, 18¼ Uhr. — Zusammenlegbare Kiste. — Ludwig **Neufeld,** Bahnhofstrasse 22, Delsberg (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 125 c, Nr. 307837. 12. Mai 1951, 19 Uhr. — Umlade- und Transporteinrichtung für von einer Zufuhreinrichtung zugeführtes Gut. — **C. F. Mueller Company,** Baldwin Avenue 180, Jersey City (USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 30. Januar 1951.

Kl. 125 c, Nr. 307838. 17. November 1951, 13 Uhr. — Rollensatz für Förderbänder. — **Meyer & Co.,** Bahnhofstrasse 35, Zürich (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Cl. 125 c, N° 307839. 15 mars 1952, 11 h. — Procédé pour charger plusieurs wagons ouverts formant une seule rame et installation pour la mise en œuvre de ce procédé. — **Les Fils d'Auguste Scheuchzer S.A.,** boulevard de Grancy 44, Lausanne (Suisse). Mandataire: Edm. Dégallier, Lausanne.

Kl. 125 c, Nr. 307840. 16. Dezember 1952, 6 Uhr. — Pneumatische Förderanlage. — **Gebrüder Bühler,** Maschinenfabrik, Uzwil (St. Gallen, Schweiz).

Cl. 126 b, N° 307841. 2 mai 1951, 18 h. — Véhicule automobile à voie réductible. — Robert **Hannoyer,** ingénieur, rue Saint-Antoine 59, Paris (France). Mandataire: Fritz Fricker, Zurich. — Priorités: France, 10 mai et 7 novembre 1950.

Kl. 126 b, Nr. 307842. 17. November 1951, 11 Uhr. — Ueberholungssignalanlage. — **Physikalisch-Technische Werkstätten Prof. Dr. Ing. Walter Heimann,** am Kohlheck, Wiesbaden-Dotzheim (Deutschland). Vertreter: Max Kicser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 10. Januar 1951.

Cl. 126 b, N° 307843. 14 maggio 1952, ore 18½. — Dispositivo di traino, specialmente per macchine agricole. — Alfredo **Pavanelli,** ingegnere, via A. Murri 162, Bologna (Italia). Mandatario: A. Braun, Basilea. — Priorità: Italia, 15 maggio 1951.

Kl. 126 b, Nr. 307844. 12. Januar 1953, 18¼ Uhr. — Vorrichtung an Motorfahrzeugen zur Veränderung der Brennstoffzufuhr in Abhängigkeit von der Beleuchtung. — Walter **Neuenschwander,** Breitfeldstrasse 58, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307688 (71 e); 307701 (72 c); 307782 (114 b).

Cl. 126 d, N° 307845. 15 décembre 1952, 18¼ h. — Valve de gonflage. — **Dunlop Rubber Company Limited,** Albany Street 1, Londres N. W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 5 janvier et 20 novembre 1952.

Cl. 126 f, N° 307846. 21 janvier 1953, 19 h. — Dispositif de protection pour cyclomoteur. — Henri **Jeanneret,** rue Reine-Jeanne 14, Nice (Alpes-Maritimes, France). Mandataire: A.-R. Flesch, Lausanne. — Priorité: France, 23 janvier 1952.

Kl. 126 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307844 (126 b).

Kl. 127 i, Nr. 307847. 12. November 1951, 18 Uhr. — Streckenblockeinrichtung für eingleisige Bahnen. — **Société Technique pour l'Industrie Nouvelle S.A. «STIN»,** Vevey (Schweiz). Geschäftsstelle: Wallisellen.

Cl. 129 c, N° 307848. 23 mars 1953, 18 h. — Dispositif destiné à donner au pilote d'un aéronef le sentiment de l'action qu'il exerce, au moyen d'un organe de commande manuel sur un organe de commande actionné par servo-moteur de cet aéronef. — **Dunlop Rubber Company Limited,** Albany Street 1, Londres N. W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataire: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 1er avril 1952 et 10 mars 1953.

47 Zusatzpatente — Brevets additionnels — Brevetti addizionali

Nrn. 307849—307895

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. – Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. – Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 3 c, Nrn. 307849 bis 307854 (303183). 11. Januar 1952, 9 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines N-acylierten N-(1-Cyan-cyclo-hexyl)-alkylamines. — **Cilag Aktiengesellschaft,** Schaffhausen (Schweiz).

Kl. 15 f, Nr. 307855 (292343). 7. Februar 1952, 18 Uhr. — Wechselrahmen. — Karl **Ganz,** Englischviertelstrasse 18, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Cl. 24 a, N° 307856 (304007). 24 juin 1952, 18½ h. — Procédé pour obtenir, à partir d'eau oxygénée, un produit solide, stable, renfermant de l'oxygène actif, et produit ainsi obtenu. — **Società Zampoli & Brogi,** via F. Strozzi 16 r, Prato (Florence, Italie). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: Italie, 31 janvier 1952.

Kl. 37 a, Nr. 307857 (302153). 22. Juli 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kobalthaltigen Azofarbstoffes. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 307858 (303279). 30. Juli 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Monoazofarbstoffes. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 307859 (304388). 30. April 1952, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines metallisierbaren Polyazofarbstoffes. — **Sandoz AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 47 e, Nr. 307860 (288739). 12. Februar 1952, 15 Uhr. — Schuppenkärtel. — Dr. Erwin **Fein,** Betriebsorganisator, Schweighofstrasse 422, Zürich 55 (Schweiz).

Kl. 48 l, Nr. 307861 (288453). 7. August 1952, 9 Uhr. — Druckfertiges Klischee. — **Clichéfabrik Busag Aktiengesellschaft,** Monbijoustrasse 49/51, Bern (Schweiz). Vertreter: Dr. J. Thomas, Bern.

Cl. 71 c, N° 307862 (296061). 3 décembre 1953, 18¾ h. — Pièce d'horlogerie. — **Ernest Borel & Cie S.A.,** Maladière 71, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 79 b, N° 307863 (284510). 7. April 1951, 11½ Uhr. — Verfahren zum Winden von spiralförmigen Federn und zur Ausübung dieses Verfahrens dienende Federwindmaschine. — Willem Johan Bernard **Jansen,** avenue Ch.-Floquet 10, Paris 7e (Frankreich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.

Kl. 79 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307863 (79 b).

Kl. 96 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307863 (79 b).

Kl. 104 d, Nr. 307864 (273506). 26. August 1952, 17½ Uhr. — Gasturbinenanlage. — **Rolls-Royce Limited,** Nightingale Road, Derby (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 111 d, Nr. 307865 (284915). 17. Februar 1953, 18 Uhr. — Differentialschutzeinrichtung. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft,** Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutschland, 4. März 1952.

Kl. 116 h, Nr. 307866 (296831). 11. August 1950, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von kreislaufwirksamem 1-(3',4'-Dioxy-phenyl)-2-(α-methyl-γ-phenyl-propylamino)-propanol-(1). — **Troponwerke Dinklage & Co.,** Köln-Mülheim (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Dänemark, 9. August 1949.

Kl. 116 h, Nr. 307867 (297614). 10. Juni 1950, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Reaktionsproduktes. — **Chemische Fabrik Schweizerhall,** Schweizerhalle (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 116 h, Nrn. 307868 bis 307872 (301244). 14. November 1950, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer pharmazeutisch wirksamen Verbindung. — **Bristol Laboratories Inc.,** New York (USA). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Prioritäten: USA, 17. November 1949 und 30. August 1950.

Kl. 116 h, Nr. 307873 (301952). 30. Mai 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen Isochinolinverbindung. — **CIBA Aktiengesellschaft,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 307874 (304183). 28. November 1951, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines organischen Salzes der Fluorwasserstoffsäure. — **Knoll AG. Chemische Fabriken,** Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 4. Dezember 1950.

Kl. 116 h, Nr. 307875 (304183). 28. November 1951, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines organischen Salzes der Fluorwasserstoffsäure. — **Knoll AG. Chemische Fabriken,** Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 4. Dezember 1950.

Kl. 116 h, Nr. 307876 (304881). 25. Februar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines komplexen Eisensalzes von Isonicotinsäurehydrazid. — **Chemische Fabrik Schweizerhall,** Elsässerstrasse 229, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 116 h, Nr. 307877 (305568). 18. Dezember 1951, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Guanidylessigsäure. — **International Minerals & Chemical Corporation,** North Wacker Drive 20, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 20. Dezember 1950.

Kl. 116 i, Nrn. 307878 bis 307892 (304558). 29. Dezember 1951, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines bakteriziden Salicylanilides. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 120 f, Nr. 307893 (290151). 26. November 1952, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Trennen von Synchronisier- und Signalimpulsen bei Impulskodemodulation. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken,** Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 28. November 1951.

Kl. 120 g, Nr. 307894 (283607). 20. Juni 1952, 18 Uhr. — Grossprojektions-Farbenfernsehempfänger. — Dr. Ing. Edgar **Gretener,** Ottenweg 25, Zürich 8 (Schweiz). — Priorität: Deutschland, 4. September 1951.

Kl. 122 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 307895 (126 a).

Cl. 126 a, N° 307895 (285325). 27 septembre 1951, 18½ h. — Véhicule. — **Etablissements Deplirex,** rue du Docteur-Albert-Rémy 5, Dijon (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 4 octobre 1950.

II. Abteilung IIe Partie IIa Parte

Aenderungen Modifications Modificazioni

Kl. 7 g, Nr. 298804 (mit Nr. 306839), Kl. 126 b, Nr. 299152. — Arthur **Egle**, Zollikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Uebertragungen an Walther **Bethge**; Jean-Pierre **de Montmollin**; und René **Gugger**, place des Halles 8, Neuchâtel (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich; registriert am 10. Juni 1955.

Kl. 15 i, Nr. 298457. — Franz E. **Lutz**, Zürich 7 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich. — Uebertragung an: 1. Alfred **Christen**, Freiestrasse 127, Zürich 7 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich. 2. Giuliano F. G. **Ferrari**, Campion Hall, Oxford (Grossbritannien). Vertreter: A. Sahli, Zürich; registriert am 10. Juni 1955.

Kl. 24 a, Nr. 301408 (mit Nr. 307524). — **Cassella Farbwerke Mainkur**, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Uebertragung an **Cassella Farbwerke Mainkur Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert am 14. Juni 1955.

Kl. 79 c, Nr. 269237. — **British Insulated Callender's Cables Limited**, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Uebertragung an **Metropolitan-Vickers Electrical Company Limited**, St. Paul's Corner, 1—3, St. Paul's Churchyard, London E C 4 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 10. Juni 1955.

Cl. 96 b, N° 277100, Cl. 96 c, N°s 294813, 294814, 298234, Cl. 111 c, N° 274357, Cl. 126 b, N°s 271018, 271283, 273578, 276586, 276889. — **Electro-Mécanique de l'Aveyron S.A.**, Rodez (France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Changement de la raison sociale en **Compagnie Telma**, boulevard Malesherbes 7, Paris 8e (France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich; enregistrement du 3 juin 1955.

Cl. 96 c, voir Cl. 96 b.

Cl. 111 c, voir Cl. 96 b.

Cl. 112, N° 298659. — **Hughes Tool Company**, Houston. Mandataire: André Schott, Genève. — Transmission à **Hughes Aircraft Company**, Culver City (Californie, U.S.A.). Mandataire: André Schott, Genève; enregistrement du 7 juin 1955.

Kl. 120 b, Nr. 281609. — **Nordwestdeutscher Rundfunk**, Hamburg 13 (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Uebertragung an Dr. Ing. Herbert **Grosskopf**, Steilshooperstrasse 181, Hamburg 33 (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert am 11. Juni 1955.

Kl. 126 b, siehe Kl. 7 g bzw. Kl. 96 b.

Neue Vertreter Nouveaux mandataires Nuovi mandatari

Albiswerk Zürich AG., Zürich. Nrn. 303144, 303506 und 306179.
Fritz Isler, Zürich. Nrn. 292006 und 305149.

Löschungen Radiations Radiazioni

188 Hauptpatente Brevets principaux Brevetti principali

Kl. 2 c, Nr. 276626. Motormäher.

Kl. 2 c, Nr. 303588. Motormähmaschine mit auswechselbarer Kartoffelerntеeinrichtung.

Kl. 3 a, Nr. 265123. Verfahren und Einrichtung zum Viehputzen mittels eines an einen Staubsauger angeschlossenen Werkzeuges.

Kl. 3 c, Nr. 252487. Zur Befestigung an einer Angelrute bestimmte Wickelvorrichtung für die Angelschnur.

Kl. 4 a, Nr. 249575. Eisenbeton-Rippendecke.

Cl. 4 d, N° 274742. Treillis métallique.

Kl. 4 e, Nr. 261085. Armatur an zwei rohrförmigen Bauelementen.

Kl. 4 e, Nr. 298068. Verfahren zur Herstellung von Mauerwerk, nach dem Verfahren hergestelltes Mauerwerk und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens.

Cl. 4 f, N° 265777. Bâtiment destiné à contenir notamment un transformateur électrique et procédé de construction de ce bâtiment.

Cl. 6 c, N° 257657. Procédé de construction de surfaces de roulage.

Kl. 7 a, Nr. 303595. Ofen.

Cl. 8 b, N° 237589. Procédé de fabrication d'objets en matériaux isolants vitrifiés.

Cl. 8 b, N° 276355. Procedimento di fabbricazione di un corpo monolitico in materiale refrattario, prevalentemente silicioso, corpo con esso ottenuto e macina per lo svolgimento del procedimento.

Kl. 8 b, Nr. 282667. Verfahren zur Herstellung von Formkörpern aus Kohle

Kl. 8 b, Nr. 283346. Verfahren zur Herstellung kalkgebundener Steine mit Dampfhärtung.

Kl. 8 c, Nr. 303602. Lagerung von Drehrohren, insbesondere Drehrohröfen.

Kl. 9 b, Nr. 281367. Vorrichtung zum Entfernen von Ablagerungen an Rohrwandungen.

Kl. 10 a, Nr. 262736. Schloss mit einer Arretiervorrichtung für die Falle.

Cl. 12 b, N° 303610. Processo di fabbricazione di un prodotto infiammabile per l'accensione del carbone, antracite e simili, in forni e simili, e relativo prodotto infiammabile.

Cl. 14 b, N° 256196. Générateur d'acétylène.

Cl. 14 c, N° 270202. Procédé et installation pour la conversion d'un gaz combustible riche en gaz de pouvoir calorifique moindre.

Kl. 15 c, Nr. 277935. Putzpulver für Glas-, Marmor-, Porzellan-, Lack und Emailflächen.

Kl. 15 f, Nr. 252321. Mit Kerzen ausgerüsteter Plattenwärmer.

Kl. 15 g, Nr. 297785. Fauteuil.

Kl. 15 g, Nr. 303617. Rohrmöbel.

Kl. 15 l, Nr. 303621. Gestell mit übereinander an Tragsäulen befestigten Trägern.

Kl. 16, Nr. 303623. Halter zum Befestigen eines Werkzeuges an einem Stiel.

Kl. 19 c, Nr. 269765. Spinnregler für Spinn- und Zwirnmaschinen.

Kl. 21 c, Nr. 227107. Verfahren und Vorrichtung zum Weben auf Greiferwebstühlen.

Kl. 21 c, Nr. 303634. Schussfadenklemmvorrichtung für Webmaschinen mit ausserhalb des Webfaches verbleibender Schussfadenspule.

Kl. 22 d, Nr. 290855. Elektrische Ausrüstung an einer Haushaltnähmaschine.

Kl. 22 d, Nr. 291477. Nähmaschine mit sich selbst einstellenden Lagern.

Cl. 24 d, N° 250347. Fer à repasser électrique.

Kl. 24 d, Nr. 277959. Gerät zum Aufziehen von Selbstbindern beim Bügeln derselben.

Cl. 24 d, N° 282709. Fer à repasser électrique à production de vapeur.

Kl. 25 a, Nr. 273066. Verfahren zur Herstellung von Stehumlegkragen.

Kl. 25 c, Nr. 298854. Gleitverschlußschieber.

Kl. 27 b, Nr. 285466. Sohlenschoner.

Kl. 27 c, Nr. 278918. Vorrichtung zum Heften von Schuhsohlen.

Kl. 27 c, Nr. 303646. Verstellbarer Leist für Schuhe bzw. Stiefel.

Kl. 34 d, Nr. 240784. Verfahren zur Herstellung eines haltbaren Viehfutters aus Grünfutter.

Kl. 36 e, Nr. 270529. Verfahren und Vorrichtung zur Gewinnung einer adsorbierbaren Gaskomponente.

Kl. 36 n, Nr. 300015. Verfahren zur Oxydation von Chromsalzlösungen.

Cl. 36 o, N° 271369. Procédé de préparation d'un composé oléfinique halogéné.

Kl. 36 o, Nr. 303659. Verfahren zur Herstellung von Aminoverbindungen der Steroidreihe.

Kl. 36 q, Nr. 233183. Verfahren zur Herstellung von Salzen von Aminoalkylestern.

Kl. 36 q, Nr. 278940. Verfahren zur Herstellung eines anhydridartigen Derivates einer 1-Oxy-naphtalintetrasulfonsäure.

Kl. 37 b, Nr. 300026. Verfahren zur Umwandlung von Küpenfarbstoffen in die entsprechenden Küpensäuren.

Kl. 37 h, Nr. 281443. Verfahren zur Erzeugung von stumpfmatten bis hochglänzenden abwaschbaren Polituren auf Holz.

Kl. 37 i, Nr. 279296. Verfahren zum Sudreifmachen kollagenhaltiger Rohstoffe für die Gewinnung von Gelatine oder Leim.

Kl. 38 a, Nr. 303669. Verfahren zum Bleichen von gefärbten Esterwachsen.

Cl. 38 b, N° 268852. Procédé de fabrication d'un mélange constitué essentiellement d'hydrocarbures aromatiques.

Kl. 38 e, Nr. 285778. Verfahren zur Herstellung eines Handreinigungsmittels.

Kl. 41, Nr. 256528. Verfahren zur Herstellung eines Werkstoffes für die Erzeugung geformter Gebilde.

Cl. 41, N° 271942. Procédé pour la préparation de solutions stables d'interpolyamides.

Cl. 43, N° 257735. Procédé de traitement de liquides et de suspensions, notamment des eaux d'égout.

Kl. 45 d, Nr. 303677. Verfahren zum Reinigen von Nassfilzen für Papier- und Kartonmaschinen.

Kl. 45 f, Nr. 280495. Verfahren zur Herstellung von imprägnierten Papieren sowie Vorrichtung zur Ausübung dieses Verfahrens.

Cl. 48 a, N° 294357. Dispositif comprenant un magasin d'alimentation à couloirs pour les matrices à caractères d'une machine à composer et un magasin de réserve à couloirs.

Cl. 48 e, N° 258321. Machine servant à imprimer des adresses.

Kl. 48 i, Nr. 303682. Umdruckvervielfältiger.

Cl. 48 l, N° 279926. Encre pour éléments d'impression planographiques et procédé pour sa préparation.

Kl. 50 c, Nr. 259470. Füllfederhalter mit mindestens zwei wahlweise in Arbeitsstellung bringbaren und je mit einem eigenen Tintenreservoir versehenen Schreibfedersystemen.

Kl. 50 f, Nr. 280863. Verfahren zur Herstellung einer Schreibtafel.

Kl. 53 b, Nr. 281157. Saiteninstrument.

Kl. 54 d, Nr. 303689. Spielkartengarnitur.

Kl. 54 f, Nr. 261656. Kleintierspielzeug.

Kl. 54 f, Nr. 303691. Musik erzeugendes Kugelspiel.

Kl. 58, Nr. 285509. Hilfsmittel zum Bestimmen des Gewindedurchmessers einer Schraube.

Cl. 59, N° 259857. Appareil pour la mesure de distances et le repérage au moyen d'ondes radioélectriques.

Kl. 62, Nr. 231514. Verfahren zum Betrieb einer Luftaufbereitungsanlage für Höhenprüfstände.

Kl. 66 a, Nr. 230288. Einrichtung zur linearen Zeitablenkung und Sperrung des Strahles eines Kathodenstrahl-Oszillographen.

Kl. 66 c, Nr. 276453. Querloch-Stromwandler.

Kl. 66 c, Nr. 284482. Einphasen-Hochspannungstransformator, insbesondere Spannungswandler.

Cl. 67, N° 289419. Appareil pour mesurer la viscosité d'un liquide.

Kl. 69, Nr. 255147. Sprechmaschine.

Cl. 71 e, N° 275198. Pièce d'horlogerie à remontage automatique.

Cl. 71 e, N° 293485. Pièce d'horlogerie à remontage automatique par masse rotative.

Cl. 73, N° 282781. Machine de contrôle rapide des pièces d'horlogerie.

Cl. 73, N° 282782. Machine de contrôle rapide des pièces d'horlogerie.

Kl. 75 a, Nr. 269856. Industrieofenanlage.

Kl. 76, Nr. 276476. Gesinterte Hartmetallegierung und Verfahren zur Herstellung derselben.

Kl. 76, Nr. 279970. Verfahren zur Erzeugung von Aluminium durch thermische Reduktion von Al_2O_3-haltigen Stoffen mit Kohle.

Kl. 79 b, Nr. 219718. Vorrichtung zur Oberflächenschicht-Entfernung von brennschneiddaren Körpern durch Einwirkung von Heizflammen und Sauerstoffstrahlen.

Kl. 79 b, Nr. 281505. Verfahren zur Herstellung schmelzgeschweisster Stumpfverbindungen.

Kl. 79 l, Nr. 256040. Nage- und Formenschneidmaschine mit Doppelexzenter.

Kl. 79 l, Nr. 278345. Feilkörper.

Cl. 80 a, N° 269571. Scie à ruban pour le débitage de bois en grume dans les forêts et dans les chantiers.

Kl. 81, Nr. 258070. Verfahren zum Anbringen von Knopflöchern in Kleidungsstücken aus thermoplastischem Material.

Cl. 81, N° 262040. Procédé pour améliorer la résistance à l'allongement permanent des articles étirés à base de superpolyamides.
Cl. 85 b, N° 256295. Buse de sablage.
Kl. 85 b, Nr. 260152. Verfahren zur Herstellung von Schleifmitteln.
Cl. 87 c, N° 250435. Clé à écrous combinée avec un tournevis et formant cisaille.
Cl. 92, N° 303751. Rouleau pour travaux de peinture.
Cl. 95, N° 278358. Briquet.
Kl. 96 a, Nr. 283166. Stangenverbindung.
Cl. 96 a, N° 289459. Vis taraudeuse.
Kl. 96 b, Nr. 270629. Mehrteilige, in ihrer Breite veränderbare Keilriemenscheibe.
Kl. 96 b, Nr. 303754. Schlittenführung.
Kl. 96 c, Nr. 218706. Maschinengruppe, bestehend aus einer einlagerigen elektrischen Maschine und einer mit ihr gekuppelten Kolbenmaschine.
Kl. 96 c, Nr. 230554. Zahnkupplung.
Cl. 96 c, N° 242214. Giunto di trasmissione.
Kl. 97, Nr. 218714. Schmiereinrichtung mit Scheiben, deren Umfangsgeschwindigkeit mehr als 20 m/s beträgt.
Kl. 98 c, Nr. 303765. Seilwinde.
Cl. 100 b, N° 270333. Compressore rotativo volumetrico.
Kl. 101 b, Nr. 285894. Zentrifugalmaschine.
Kl. 102 a, Nr 261719. Anordnung für die selbsttätige Umschaltung von Generatoren in Flusskraftwerken auf Wasserwiderstände.
Kl. 102 b, Nr. 287981. Umlaufkolbenmotor für Flüssigkeitsgetriede.
Kl. 104 b, Nr. 286631. Umsteuervorrichtung an Brennkraftmaschinen.
Cl. 104 c, N° 285576. Appareil amortisseur de bruit, notamment pour les essais de moteur à réaction.
Kl. 104 c, Nr. 286236. Gerät zum Prüfen von Prüflingen, insbesondere zum Prüfen von Zündkerzen für Brennkraftmaschinen.
Kl. 104 c, Nr. 286237. Magnetelektrische Maschine.
Kl. 104 c, Nr. 291900. Verbrennungsmotor.
Kl. 104 c, Nr. 303784. Beschleunigerpumpe an Vergasermotoren.
Kl. 104 d, Nr. 225426. Druckaustauscher.
Kl. 104 d, Nr. 254067. Kalorische Kolbenmaschine.
Kl. 104 d, Nr. 254640. Heissgasmotor.
Kl. 104 d, Nr. 256650. Kolbengasmaschine mit geschlossenem Kreisprozess.
Kl. 104 d, Nr. 263111. Heissgas-Kolbenmaschine.
Kl. 104 d, Nr. 270345. Gasturbinen-Kraftanlage.
Kl. 104 d, Nr. 303787. Verfahren zur Ausnützung von Abwärme.
Kl. 108 a, Nr. 301152. Kühltruhe mit Absorptionskälteapparat.
Kl. 108 a, Nr. 303790. Verdampfer für Absorptionskälteapparate.
Kl. 108 a, Nr. 303791. Verdampfer für Absorptionskälteapparate.
Kl. 108 c, Nr. 298260. Kühlschrankschloss.
Cl. 108 e, N° 287676. Echangeur thermique.
Kl. 109, Nr. 278111. Masseträger für die Herstellung von galvanischen Elementen und elektrischen Sammlern.
Kl. 110 b, Nr. 277790. Insbesondere für Waschmaschinen bestimmter Induktionsmotor mit einphasiger Statorwicklung.
Kl. 110 b, Nr. 282510. Verfahren zur Magnetisierung der in einem Wechselstromgenerator vorhandenen, teilweise entmagnetisierten Dauermagneten und für die Durchführung dieses Verfahrens geeignete Wechselstromgeneratoranlage.
Kl. 110 d, Nr. 262082. Gleichstromlieferungsanordnung.
Kl. 110 d, Nr. 262083. Gleichstromlieferungsanordnung.
Kl. 110 d, Nr. 294143. Elektrische Kraftübertragungsanlage.
Kl. 110 d, Nr. 303794. Anordnung zur kombinierten Regelung von Betriebsgrössen.
Kl. 111 a, Nr. 232740. Hochspannungsstützisolator.
Kl. 111 a, Nr. 277802. Kondensatorbefestigungsvorrichtung.
Kl. 111 a, Nr. 283542. Elektrischer Steckverbindungsteil.
Cl. 111 a, N° 284907. Dispositivo per l'avvolgimento meccanico di un elettroconduttore destinato al collegamento di un apparecchio elettrico mobile alla retc.
Kl. 111 a, Nr. 287368. Elektrischer Apparat mit Anschlussklemmenblock.
Kl. 111 b, Nr. 215759. Verfahren zur Steuerung von Nachlaufvorrichtungen.
Kl. 111 b, Nr. 230341. Elektrischer Schalter mit mehreren Schaltkammern.
Kl. 111 b, Nr. 268665. Schalter der Löschkammerbauart.
Kl. 111 b, Nr. 285271. Elektrischer Druckknopftaster mit eingebauter Kontrollampe zur Fernsteuerung von Schaltschützen und Relais durch Stromimpulse.
Cl. 111 b, N° 286651. Dispositivo di comando e di scatto, a fulcro molleggiato, per interruttori e commutatori elettrici.
Kl. 111 b, Nr. 296802. Drehschalter.
Kl. 111 d, Nr. 248620. Mehrphasiger Leistungstransformator zur Löschung des Erdschlußstromes mit einer unter die Phasenspannung des Systems abgesenkten Sternpunktsspannung.
Kl. 112, Nr. 224297. Vorrichtung mit einer elektrischen Gasentladungsröhre.
Cl. 112, N° 224494. Dispositif amplificateur applicable aux très hautes fréquences.
Kl. 112, Nr. 253828. Strahlentransformator, bei welchem der Mittelpunkt des Gleichgewichtskreises verschoben wird.
Kl. 112, Nr. 256110. Verfahren zur Massenherstellung von Elektronenröhren.
Kl. 112, Nr. 280963. Einrichtung zur Beschleunigung von elektrisch geladenen Teilchen.
Kl. 112, Nr. 303806. Verfahren und Anordnung zur Behandlung von Gegenständen mit Ultra-Kurzwellen.
Kl. 114 a, Nr. 278124. Halter für Beleuchtungskörper.
Cl. 114 b, N° 297602. Dispositivo d'illuminazione.
Kl. 115 b, Nr. 303817. Ständerlampe.
Kl. 116 b, Nr. 288271. Einrichtung zur Bespülung der Mundschleimhaut.
Cl. 116 e, N° 297611. Equipement de travail pour siège de patient.
Kl. 116 f, Nr. 236662. Bestrahlungslampe.
Cl. 116 f, N° 300191. Dispositivo atto a rendere un vaso di W. C. trasformabile in bidet.
Cl. 116 h, N° 278132. Procédé de préparation de l'acide ptéroylglutamique.
Kl. 116 h, Nr. 282877. Verfahren zur Herstellung eines therapeutisch wertvollen Hydantoinderivates.
Kl. 116 k, Nr. 303837. Injektionsspritze.
Kl. 116 l, Nr. 268336. Lippenstiftpackung.
Kl. 120 a, Nr. 232242. Uebersetzungseinrichtung an einem Fernschreibempfänger mit die Einstellung von Wählgliedern abtastender Suchklinke.
Kl. 120 b, Nr. 233993. Verfahren zur frequenzabhängigen Dämpfungsregelung mit Hilfe einer Steuerwechselspannung.
Cl. 120 e, N° 269952. Poste téléphonique.
Kl. 120 f, Nr. 254964. Schaltung für den superregenerativen Empfang elektrischer Ultrahochfrequenzschwingungen.
Kl. 120 f, Nr. 263442. Hochfrequenztechnische Schaltungsanordnung, welche Elektronenröhren enthält.
Kl. 120 g, Nr. 263445. Verfahren und Vorrichtung zum Erzeugen von Bildsignalen für Farbenfernsehen.
Kl. 120 g, Nr. 270415. Einrichtung zur Stabilisierung der Bildwiedergabe in Fernsehempfängern.
Kl. 120 g, Nr. 296859. Anordnung zur Abtastung von Filmen für Fernsehsendungen.
Kl. 121 c, Nr. 260216. Einrichtung zur elektrischen Betätigung eines Steuerorganes von mehreren Bedienungsstellen aus.
Kl. 122 a, Nr. 303851. Reklameeinrichtung.
Kl. 123 a, Nr. 303853. Verstellvorrichtung für Gartenschirme.
Kl. 123 a, Nr. 303854. Befestigungseinrichtung für Schirme.
Cl. 123 b, N° 281305. Dispositif amovible d'attache extensible pour objet transportable.
Kl. 125 b, Nr. 286298. Behälter für Stückware.
Kl. 126 b, Nr. 217109. Zweikraft-Omnibus.
Cl. 126 b, N° 265379. Accessoire pour véhicule à moteur.
Cl. 126 b, N° 267242. Procédé de fabrication d'une plaque de contrôle pour véhicule et plaque de contrôle obtenue par ce procédé.
Cl. 126 b, N° 267243. Plaque de contrôle pour véhicule.
Kl. 126 b, Nr. 287434. Sperrwerk in Automobilen zur Verhinderung des ungewollten Rückwärtsrollens.
Kl. 126 b, Nr. 290475. An einen Motormäher anzuschliessen bestimmte Seilwinde.
Cl. 126 d, N° 303867. Appareil pour dégager un pneumatique de la jante d'une roue.
Kl. 126 g, Nr. 287446. Hinterradfederung an Motorrädern.
Kl. 126 i, Nr. 297650. Verstellvorrichtung für ein Motorrad.
Kl. 127 e, Nr. 298733. Selbsttätige Kupplung für Fahrzeuge.
Kl. 127 h, Nr. 280361. Hemmschuh.
Kl. 127 i, Nr. 224541. Elektrisches Stellwerk.

---

11 Zusatzpatente — Brevets additionnells — Brevetti addizionali

Cl. 67, N° 299611 (289419). Appareil pour mesurer la viscosité d'un liquide.
Cl. 96 c, N°s 249295, 254457, 254458, 264826, 266564, 267881 (242214). Giunto di trasmissione.
Kl. 97, Nr. 223483 (218714). Schmiereinrichtung mit Scheiben, deren Umfangsgeschwindigkeit mehr als 20 m/s beträgt.
Kl. 111 b, Nrn. 218823, 252956 (215759). Verfahren zur Steuerung von Nachlaufvorrichtungen.
Kl. 116 h, Nr. 287780 (282877). Verfahren zur Herstellung eines therapeutisch wertvollen Hydantoinderivates.

Verzeichnis der am 16. Juni 1955 veröffentlichten 276 Patentschriften
Liste des 276 exposés d'invention publiés le 16 juin 1955
Lista dei 276 esposti d'invenzione pubblicati il 16 giugno 1955

300282	306325	306361	306397	306433	306468	306503	306540
302130	306326	306362	306398	306434	306469	306504	306541
302487	306327	306363	306399	306435	306470	306505	306542
302946	306328	306364	306400	306436	306471	306506	306543
303965	306329	306365	306401	306437	306472	306507	306544
305353	306331	306366	306402	306438	306473	306508	306545
306296	306332	306367	306403	306439	306474	306509	306546
306297	306333	306368	306404	306440	306475	306510	306547
306298	306334	306369	306405	306441	306476	306511	306548
306299	306335	306370	306406	306442	306477	306512	306549
306300	306336	306371	306407	306443	306478	306513	306550
306301	306337	306372	306408	306444	306479	306514	306551
306302	306338	306373	306409	306445	306480	306515	306552
306303	306339	306374	306410	306446	306481	306516	306553
306304	306340	306375	306411	306447	306482	306517	306554
306305	306341	306376	306412	306448	306483	306518	306555
306306	306342	306377	306413	306449	306484	306519	306556
306307	306343	306378	306414	306450	306485	306520	306557
306308	306344	306379	306415	306451	306486	306521	306558
306309	306345	306380	306416	306452	306487	306522	306559
306310	306346	306381	306417	306453	306488	306523	306560
306311	306347	306382	306418	306454	306489	306524	306561
306312	306348	306383	306419	306455	306490	306525	306562
306313	306349	306384	306420	306456	306491	306526	306563
306314	306350	306385	306421	306457	306492	306527	306564
306315	306351	306386	306423	306458	306493	306529	306565
306316	306352	306387	306424	306459	306494	306530	306566
306317	306353	306388	306425	306460	306495	306531	306567
306318	306354	306389	306426	306461	306496	306532	306568
306319	306355	306390	306427	306462	306497	306533	306569
306320	306356	306391	306428	306463	306498	306534	306570
306321	306357	306392	306429	306464	306499	306535	
306322	306358	306393	306430	306465	306500	306536	
306323	306359	306394	306431	306466	306501	306538	
306324	306360	306396	306432	306467	306502	306539	

S. A. Vautier frères & Cie, Yverdon

Bilan au 31 octobre 1954 (après répartition)

Actif

	Assur. Inc.	Est. Offic.	Fr.	Ct.
Immeubles de fabrique	Fr. 2 769 635.—	Fr. 1 771 905.—	1	—
Bâtiments locatifs et terrains	» 904 680.—	» 673 070.—	523 013	55
Séchoirs à tabac	» 2 012 840.—	» 848 169.—	584 214	33
Mobilier, outillage, autos, camions			656 210	60
Marchandises diverses			4 663 003	35
Caisse et chèque postal			21 782	36
Titres en portefeuille			136 700	—
Banques			159 975	40
Débiteurs divers			1 437 157	79
Participations			150 000	—
Compte d'ordre: Fr. 1 988 720.70				
			8 332 058	38

Passif

	Fr.	Ct.
Capital actions	2 000 000	—
Emprunt oblig. 4% 1942	460 000	—
Emprunt oblig. 4% 1943	460 000	—
Emprunt oblig. 4% 1947	940 000	—
Créanciers hypothécaires	1 022 213	76
Fournisseurs et créanciers divers	1 380 273	26
Fonds de prévoyance et bienfaisance	80 724	70
Banques	35 505	80
Financement stocks obligatoires	1 500 000	—
Réserves	286 763	86
Dividende	120 000	—
Profits et pertes	46 577	—
Compte d'ordre: Fr. 1 988 720.70		
	8 332 058	38

Compte de profits et pertes

Doit

	Fr.	Ct.
Frais d'exploitation	2 603 465	65
Impôts, assurances mobil., Icha, etc.	272 365	50
Charges sociales	195 950	25
Amortissements statutaires	130 332	75
Allocation aux réserves	28 797	15
Dividende	120 000	—
Allocation statutaire	30 837	70
Allocation au fonds de prévoyance	60 000	—
Allocation à diverses œuvres de bienfaisance	5 000	—
Report à nouveau	46 577	—
	3 493 326	—

Avoir

	Fr.	Ct.
Solde ancien	23 645	25
Rendement brut	3 469 680	75
	3 493 326	—

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerisch-französische Wirtschaftsbeziehungen

Die am 3. Mai 1955 begonnenen Wirtschaftsverhandlungen mit Frankreich zwecks Ersetzung der am 30. Juni 1955 ablaufenden bilateralen Vereinbarungen haben zu keiner Einigung geführt. Seit dem 1. Juli 1955 besteht deshalb in den Wirtschaftsbeziehungen mit Frankreich ein vertragsloser Zustand. Wie lange dieser dauern wird, ist ungewiss. 153. 4. 7. 55.

Relations commerciales franco-suisses

Les négociations commerciales engagées avec la France le 3 mai dernier afin de remplacer l'accord bilatéral qui arrivait à terme le 30 juin 1955 n'ont pas abouti. Il en résulte qu'à partir du 1er juillet 1955, les relations commerciales entre les deux pays ne reposent plus sur un accord. La durée de cette interruption est incertaine. 153. 4. 7. 55.

Verfügung

des Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartementes betreffend unterschiedliche Zollbehandlung von Waren nach dem Verwendungszweck

(Vom 24. Juni 1955)

Das Eidgenössische Finanz- und Zolldepartement, gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 21. Juli 1942 betreffend Ermächtigung der Oberzolldirektion zur Schaffung unterschiedlicher Ansätze für gewisse Waren in der Fassung des Bundesratsbeschlusses vom 13. Oktober 1951 betreffend Aufhebung von Zuständigkeiten der Verwaltungsabteilungen zum Erlass allgemein verpflichtender Vorschriften, verfügt:

Art. 1. Rundstahl (Spezialstahl), gezogen oder kaltgewalzt, der Zolltarifnummer 723 b, wird gegen Nachweis der Verwendung zur Herstellung von Teilen zu Einspritzpumpen nach Zolltarifnummer 723 a zugelassen.

Art. 2. Diese Verfügung tritt am 1. Juli 1955 in Kraft. 153. 4. 7. 55.

Ordonnance

du Département fédéral des finances et des douanes concernant le traitement douanier différentiel de marchandises suivant l'emploi

(Du 24 juin 1955)

Le Département fédéral des finances et des douanes, vu l'arrêté du Conseil fédéral du 21 juillet 1942 déléguant à la direction générale des douanes le droit d'assigner à certaines marchandises des taux différentiels, dans la teneur de l'arrêté du Conseil fédéral du 13 octobre 1951 retirant aux services de l'administration la compétence d'édicter des dispositions ayant force obligatoire générale, arrête:

Article premier. L'acier de section ronde (acier spécial), étiré ou laminé à froid, relevant de la position 723 b du tarif, est admis d'après le N° 723 a si l'emploi à la fabrication de parties de pompe à injection est prouvé.

Art. 2. La présente ordonnance entre en vigueur le 1er juillet 1955.

153. 4. 7. 55.

Ordinanza

del Dipartimento federale delle finanze e delle dogane concernente il trattamento doganale differenziale delle merci secondo il loro uso

(Del 24 giugno 1955)

Il Dipartimento federale delle finanze e delle dogane, visto il decreto del Consiglio federale del 21 luglio 1942 che delega alla Direzione generale delle dogane il diritto di istituire per certe merci dei dazi differenziali, modificato dal decreto del Consiglio federale del 13 ottobre 1951 che revoca la competenza dei servizi amministrativi ad emanare disposizioni di carattere obbligatorio generale, ordina:

Art. 1. L'acciaio tondo (acciaio speciale), trafilato o laminato a freddo, classificato alla voce 723 b, è ammesso secondo la voce 723 a della tariffa doganale verso prova dell'uso per la fabbricazione di parti di pompe d'iniezione.

Art. 2. La presente ordinanza entra in vigore il 1° luglio 1955.

153. 4. 7. 55.

Verfügung

der Eidgenössischen Preiskontrollstelle betreffend Preise für Erdbeeren.

(Vom 1. Juli 1955)

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle, gestützt auf Artikel 2 der Verfügung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes vom 2. Juni 1955 betreffend Preise für Erdbeeren, verfügt:

Art. 1. Für Walliser Erdbeeren betragen die Abgabepreise der Verlader:

für Talware

I. Qualität Fr. 1.20 } je kg brutto für netto franko Walliser Abgangsstation
II. Qualität Fr. –.80 } verladen.

für Bergware

I. Qualität Fr. 1.38 } je kg brutto für netto franko Walliser Abgangsstation
II. Qualität Fr. –.83 } verladen.

Die Verladermargen betragen

10 Rappen je kg brutto für netto für Talware,
13 Rappen je kg brutto für netto für Bergware
und sind in den Abgabepreisen inbegriffen.

Die festgesetzten Abgabepreise dürfen nur für Erdbeeren beansprucht werden, die den Qualitätsvorschriften des Schweizerischen Obstverbandes entsprechen.

Art. 2. Diese Verfügung tritt am 1. Juli 1955 in Kraft.

Prescriptions

du Service fédéral du contrôle des prix concernant les prix des fraises

(Du 1er juillet 1955)

Le Service fédéral du contrôle des prix, vu l'article 2 de l'ordonnance du Département fédéral de l'économie publique du 2 juin 1955 concernant les prix des fraises, prescrit:

Article premier. Pour les fraises du Valais les prix de vente suivants sont applicables par les expéditeurs:

pour la marchandise de plaine

1re qualité 1 fr. 20 par kilo «brut pour net»,
2e qualité 80 centimes par kilo «brut pour net»,
franco gare de départ valaisanne, marchandise envagonnée;

pour la marchandise de montagne

1re qualité 1 fr. 38 par kilo «brut pour net»,
2e qualité 83 centimes par kilo «brut pour net»,
franco gare de départ valaisanne, marchandise envagonnée.

Les marges des expéditeurs sont fixées à

10 centimes par kilo «brut pour net» pour la marchandise de plaine;
13 centimes par kilo «brut pour net» pour la marchandise de montagne.
Elles sont comprises dans les prix de vente.

Ces prix ne peuvent être revendiqués que pour des fraises conformes aux prescriptions de la Fruit-Union relatives aux qualités des produits.

Art. 2. Les présentes prescriptions entrent en vigueur le 1er juillet 1955.

Prescrizioni

dell'Ufficio federale di controllo dei prezzi concernenti i prezzi delle fragole

(Del 1° luglio 1955)

L'Ufficio federale di controllo dei prezzi, visto l'articolo 2 dell'ordinanza del Dipartimento federale dell'economia pubblica del 2 giugno 1955 concernente i prezzi delle fragole, prescrive:

Art. 1. I prezzi di vendita delle fragole del Vallese, provenienti da colture del piano, che gli speditori dovranno applicare sono fissati come segue:

fragole di 1ª qualità 1 fr. 20 il kg. «lordo per netto»,
fragole di 2ª qualità 80 centesimi il kg. «lordo per netto»,
franco stazione vallesana di spedizione, merce caricata sul vagone.

Per merce proveniente da colture di montagna:

fragole di 1ª qualità 1 fr. 38 il kg. «lordo per netto»,
fragole di 2ª qualità 83 centesimi il kg. «lordo per netto»,
franco stazione vallesana di spedizione, merce caricata sul vagone.

I margini dello speditore, già compresi nei prezzi sopra indicati, ammontano a:

10 ct. il kg. «lordo per netto» per merce proveniente da colture del piano;
13 ct. il kg. «lordo per netto» per merce proveniente da colture di montagna.

Questi prezzi possono solo essere pretesi per fragole le cui qualità corrispondono alle norme dell'Unione svizzera per la frutta.

Art. 2. Le presenti prescrizioni entrano in vigore il 1° luglio 1955.

France

Exportation de peaux brutes de veau à destination de la Suisse.

Par un avis paru dans le Journal officiel de la République française du 26 juin 1955, les autorités françaises ont informé les intéressés de l'ouverture d'un contingent de 25 tonnes (poids salé) pour l'exportation de peaux brutes de veaux à destination de la Suisse.

Aux termes de cet avis, les demandes d'autorisation d'exportation devront être déposées à l'office des changes (sous-direction des licences et autorisations commerciales) 8, rue de la Tour-des-Dames, à Paris (9e), à partir du 5 juillet 1955 et au plus tard le 30 septembre de la même année. A ces demandes, il faudra joindre une facture définitive, en triple exemplaire, visée, dans la limite du contingent, par l'office commercial des tanneurs suisses à Zurich.

Les prix de vente pourront être librement débattus entre les acheteurs suisses et les vendeurs français, mais devront être approuvés par la direction des industries diverses et des textiles au ministère de l'industrie et du commerce, 42, rue de la Boétie, à Paris (8e).

Les licences accordées ne pourront pas être renouvelées. 153. 4. 7. 55.

Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 30. 6. 55.

	Fr.	Veränderungen *Changements* Fr.
Aktiven — Actif		
Goldbestand — *Encaisse or*	6 199 885 753.95	+ 50 314 681.75
Devisen — *Disponibilités à l'étranger:*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	746 648 726.76	
andere — *autres*	67 202.97	+ 46 043 448.24
Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse:*		
Wechsel — Effets de change	103 188 943.21	
Schatzanweisungen des Bundes — *Rescriptions*	1 000 000.—	+ 14 718 030.41
Lombardvorschüsse — *Avances sur nantissement*	60 196 126.15	+ 15 624 705.20
Wertschriften — *Titres:*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	—	
andere — *autres*	45 848 126.—	—
Korrespondenten im Inland — *Corresp. en Suisse*	30 675 452.24	+ 12 984 380.55
Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	30 823 543.77	+ 4 029 585.42
Zusammen — *Total*	7 218 333 875.05	
Passiven — Passif		
Eigene Gelder — *Fonds propres*	47 000 000.—	—
Notenumlauf — *Billets en circulation*	5 127 762 160.—	+ 166 635 150.—
Tägl. fällige Verbindlichkeiten — *Engagements à vue:*		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie — *Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie*	1 348 230 388.77	
andere täglich fällige Verbindlichkeiten — *autre engagements à vue*	539 390 607.62	— 26 091 217.40
Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	155 950 718.66	+ 3 170 898.97
Zusammen — *Total*	7 218 333 875.05	

Diskontosatz *Taux d'escompte* 1½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936* | Lombardzinsfuss *Taux pour avanc.* 2½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936*

153. 4. 7. 55.

Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Liste Nr. 211 vom 1. Juli 1955 der Schweizerischen Verrechnungsstelle Zürich

Kauf	Kurse gültig am 1. Juli 1955	Verkauf
8.70½	Belgien/Luxemburg	8.74
62.85	Dänemark	63.10
104.10	Deutschland-West	104.50
1.24¾	Frankreich	1.25½
12.17½	Grossbritannien	12.22½
114.40	Holland	114.85
60.85	Norwegen	61.10
84.35	Schweden	84.70

Die jeweiligen Tageskurse sind bei den ermächtigten Banken zu erfragen.

Auszahlungen	Kurse gültig bis auf weiteres	Einzahlungen
63.—	Bulgarien	63.—
1.8868	Finnland	1.9012
14.52¾	Griechenland	14.62⅝
0.69¾	Italien	0.70¼
1.4576	Jugoslawien	1.4576
16.76⅝	Oesterreich	16.87
107.16	Polen	107.16
15.13	Portugal	15.29
71.39	Rumänien	71.39
	Spanien (Auskunft durch die Verrechnungsstelle)	
59.347	Tschechoslowakei	59.702
1.546	Türkei	1.562
36.969	Ungarn	37.523

153. 4. 7. 55.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgen. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern

Electro Univers AG., Brienz

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 16. Juli 1955, 14 Uhr, im Hotel «Kreuz», Brienz

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes der Verwaltung für die Berichtsperiode 1953 und 1954.
3. Vorlage und Genehmigung der Jahresrechnungen pro 1953 und 1954 sowie der Bilanzen, Gewinn- und Verlustrechnungen per 31. Dezember 1953, bzw. 31. Dezember 1954.
4. Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Beschlussfassung über Reorganisation der Gesellschaft, verbunden mit Kapitalabschreibung und Revision der Statuten.
6. Wahlen.
7. Varia.

Der Jahresbericht des Verwaltungsrates, die Jahresrechnungen, der Bericht der Kontrollstelle und die Anträge des Verwaltungsrates zu Traktandum 5 liegen ab Dienstag, den 5. Juli 1955, am Sitz der Gesellschaft in Brienz, zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Jeder Aktionär, der an der Generalversammlung teilnimmt, oder sich vertreten lassen will, hat auf dem Bureau der Gesellschaft in Brienz, gegen Ausweis seines Aktienbesitzes, einen bezüglichen Stimmausweis zu verlangen.

ELECTRO UNIVERS AG.
Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Th. Imfeld.

Kapital-Investierungs-Aktiengesellschaft, Zug

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 14. Juli 1955, 17 Uhr, im Bureau der Gesellschaft, Bahnhofstrasse 23, Zug.

Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1954/55 und Entlastung an die Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Der Bericht des Verwaltungsrates, die Jahresrechnung und der Revisionsbericht pro 1954/55 liegen im Bureau der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Eintritts- und Stimmkarten können gegen Angabe der Aktiennummern bei der Gesellschaft bezogen werden.

Zug, den 30. Juni 1955. Der Verwaltungsrat.

Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.

Baden (Schweiz)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 21. Juli 1955, vormittags 10.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft in Baden

Verhandlungsgegenstände:

1. Entgegennahme der Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1954/55.
2. Genehmigung der Jahresrechnung per 31. März 1955.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates betreffend die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Beschlussfassung über die Aenderung von § 18 der Statuten.

Stimmkarten für die Inhaberaktien Serie A werden bis und mit Montag, den 18. Juli 1955, gegen Hinterlegung dieser Aktien.

am Sitze der Gesellschaft
beim Schweizerischen Bankverein in Basel
bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich
bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich und Winterthur
bei der Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich
} und den sämtlichen Sitzen und Niederlassungen dieser Institute
bei der Privatbank & Verwaltungsgesellschaft in Zürich
bei den Herren A. Sarasin & Cie. in Basel
bei den Herren Pictet & Cie. in Genf

durch diese Depotstellen abgegeben.

Die Stimmkarten für die Namensaktien Serie B werden nur am Gesellschaftssitze in Baden auf Verlangen der Herren Namensaktionäre bis und mit Montag, den 18. Juli 1955, ausgegeben. Stimmberechtigt ist, wer am 4. Juli 1955 im Aktienregister eingetragen ist. Während der Zeit vom 4. bis zum 21. Juli 1955, d. h. bis nach stattgehabter Generalversammlung, werden keine Uebertragungen von Namensaktien vorgenommen.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 7. Juli an am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht auf. Der Geschäftsbericht wird den Herren Aktionären auf Wunsch zugesandt.

Baden, den 4. Juli 1955. Der Verwaltungsrat.

Emission von Anteilscheinen

ANLAGEFONDS FÜR SCHWEIZERISCHE UND ANDERE EUROPÄISCHE SOWIE AMERIKANISCHE UND KANADISCHE WERTE

Treuhänderin: Schweizerische Volksbank
Leitung: Kollektivanlagefonds AG.

Dieser neue Fonds bietet Ihnen Gelegenheit, sich durch den Erwerb von Anteilscheinen an einem Portefeuille zu beteiligen, das sich aus Aktien einer grossen Zahl erstklassiger Unternehmen in verschiedenen Ländern zusammensetzt.

Die Anlagen erfolgen
zu 50 % in schweizerischen und andern westeuropäischen Aktien
zu 50 % in amerikanischen und kanadischen Aktien

Die Inhaber-Zertifikate lauten über 5, 10 und 25 Anteile. Sie verbriefen einen anteilsmässigen Anspruch am gesamten Fondsvermögen und dessen Ertrag.

Vorteile des EURAC-Fonds

- Breite Risikoverteilung nach Ländern
- Breite Risikoverteilung nach Branchen
- Berücksichtigung von Aktien führender Unternehmen auf dem Gebiete der Elektronen-Technik und der friedlichen Verwertung der Atomenergie
- Sorgfältige Auswahl der Titel durch erfahrene Fachleute
- Ständige Ueberwachung der Anlagen
- Angemessener Ertrag
- Handelbarkeit der Zertifikate und Rückkaufsverpflichtung durch die Fondsleitung

Der Ausgabepreis

beträgt bis und mit 16. Juli 1955 Fr. 200.— pro Anteil (zuzüglich eidg. Emissionsabgabe).

Ab Montag, den 18. Juli 1955, richtet sich der Ausgabepreis nach dem Wert des Fondsvermögens und wird täglich neu errechnet.

Ausführliche Prospekte sowie Zeichnungsscheine sind an unseren Schaltern und bei allen andern Banken erhältlich.

SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

PICTET & CIE., GENF **WEGELIN & CO., ST. GALLEN**

Flugreisen

in Europa und nach Uebersee organisieren zuverlässig und vorteilhaft die Reisebüros der Firma

DANZAS

Basel, Biel, Brig, Chiasso, Genf, Lugano, St. Gallen, Schaffhausen, Zürich.

Bruxelles

Entreprise suisse construisant à Bruxelles, offre magasins et magnifiques bureaux, centre ville. Offres sous chiffres L 8278 Q à Publicitas S.A., Bâle.

Markenschutz-Büro Metz & Geiger Zürich

Zürich 1
Thalhof, Pelikanplatz 15 - Tel. 23 36 66

Anmeldung von Fabrik- und Handelsmarken im In- und Ausland / Vorschläge für neue Marken und Firmennamen / Nachforschungen (eigene Kartotheken der schweizerischen und internationalen Marken) / Ueberwachung in bezug auf Nachahmungen im In- und Ausland / Beratung / Herausgeber des «Répertoire alphabétique des marques internationales»

Kaufmann, 42jährig, Deutsch, Französisch und Italienisch in Wort und Schrift, Autofahrer, sucht

Anstellung

im Innen- oder Außendienst, Schweiz oder Ausland. Spätere Beteiligung möglich. Offerten unter Chiffre 5833 an Senger Annoncen, Gotthardstraße 61, Zürich.

Sind Sie müde?

Fühlen Sie Ihre Kräfte plötzlich schwinden, oder sinkt Ihre körperliche Leistung? Sind Sie übermüdet? Das Eisen, Phosphor, Lecithin und Hefeextrakt, welche in Phosfaferro, von Dr. E. F. Guggisberg, enthalten sind, verhelfen Ihnen zu neuer Kraft, damit Sie Ihre täglichen Pflichten besser zu erfüllen vermögen. Die Originalschachtel Fr. 3.65, die Kurschachtel Fr. 7.—, inkl. Wust. in allen Apotheken und Drogerien.

Generaldepot für die Schweiz:
Pharmacie de l'Etoile S. A.,
rue Neuve 1, Lausanne

Depot für Bern:
Dr. Chr. Studer & Cie.,
Internationale Apotheke
Spitalgasse 32

A louer à Bienne, quartier de l'est

beaux locaux industriels

environ 18 000 m².
Eventuellement aussi partiellement. Faire offres sous chiffre Q 23215 U à Publicitas Bienne.

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England

Müller-Gysin AG.

Basel Zürich Genf

Société Générale d'Orient

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale annuelle

pour le mercredi 13 juillet 1955, à 15 heures, dans les bureaux de Monsieur Henri Goetz, Corraterie 26, à Genève.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration relatif à l'exercice 1954.
2° Rapport du contrôleur.
3° Approbation des comptes; décharge à donner au conseil d'administration et au contrôleur.
4° Nomination d'un contrôleur et d'un suppléant.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur, ainsi que le rapport de gestion, sont à la disposition des actionnaires chez M. Henri Goetz, Corraterie 26, à Genève, dès le 2 juillet 1955.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des actions, au domicile suivant, jusqu'au 12 juillet 1955, à midi:

Crédit Suisse, à Genève.

Union Foncière Suisse

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale annuelle

pour le mercredi 13 juillet 1955, à 15 heures 30, dans les bureaux de Monsieur Henri Goetz, Corraterie 26, à Genève.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration relatif à l'exercice 1954.
2° Rapport du contrôleur.
3° Approbation des comptes; décharge à donner au conseil d'administration et au contrôleur.
4° Nomination d'un contrôleur et d'un suppléant.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur, ainsi que le rapport de gestion, sont à la disposition des actionnaires chez M. Henri Goetz, Corraterie 26, à Genève, dès le 2 juillet 1955.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des actions, au domicile suivant, jusqu'au 12 juillet 1955, à midi:

Crédit Suisse, à Genève.

Führende Blusenfabrik

sucht mit

Hemdenfabrik

in Verbindung zu treten, welche im Lohn Blusen herstellen würde. Es kommt evtl. finanzielle Beteiligung und spätere Uebernahme des ganzen Betriebes in Frage.

Es wollen sich nur Firmen melden, die über einen modern eingerichteten Maschinenpark verfügen und nach neuesten Grundsätzen arbeiten, um in der Lage zu sein, Blusen wirklich rationell herstellen zu können.

Detaillierte Offerten sind zu richten unter Chiffre W 66613 G an Publicitas Bern.

Bénéfice d'inventaire

Le président du Tribunal du district de Rolle a ordonné le bénéfice d'inventaire de la succession de

Monod Georges-Albert

fils d'Arthur-Isaac-Louis, domicilié à Rolle, y décédé le 30 mai 1955.

Délai d'intervention: 20 juillet 1955.

Les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les cautions, sont sommés de produire leurs créances, ou de déclarer leurs dettes, au greffe du Tribunal de Rolle dans ce délai sous peine de forclusion (art. 590 C.C.).

Rolle, le 9 juin 1955. Greffe du Tribunal, Rolle.

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Ueber das Vermögen des am 7. Mai 1955 verstorbenen

Josef Meier

geb. 1899, von Dättwil (Aargau), Elektroinstallateur, wohnhaft gewesen Bäumlistrasse 1, in Oberwinterthur, ist die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, sowie die Schuldner des Obgenannten und Personen, welche irgendwelche dem Verstorbenen gehörende Gegenstände besitzen, werden daher aufgefordert, ihre Forderungen, Schulden und Objekte bis 16. Juli 1955 bei der unterzeichneten Amtsstelle anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB erwähnten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben des Verstorbenen den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich, noch mit der Erbschaft haften, soweit die Forderungen nicht durch Pfandrechte gedeckt sind.

Die Schuldner und die im Besitz von Faustpfändern usw. befindlichen Personen, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft.

Winterthur, den 17. Juni 1955.
Turnerstrasse 1, beim Bahnhof.

Notariat Oberwinterthur in Winterthur.

«WABERIT»-

Tankisolierung

Kontrolle des Belages auf absolute Wasserdichtigkeit mit pat. Indikationsapparat. Belagsstärke zirka 3–4 mm. Isolierung auf der Baustelle.

Referenzen, Muster und Offerten stehen gerne zur Verfügung.

STRASSENBAUMATERIAL AG., BERN
Neuengasse 28 Telephon (031) 3 21 35

Radio-Automaten AG., Zürich

Uraniastrasse 10

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 11. Juli 1955, 11.30 Uhr, im Büro der Gesellschaft, Uraniastrasse 10, Zürich 1.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes der Jahresrechnung und des Kontrollberichtes pro 1954/55.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Varia.

Geschäftsbericht, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht liegen ab heute am Hauptsitz der Gesellschaft, Uraniastrasse 10, Zürich 1, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Aktionäre werden gebeten, sich ihre Eintrittskarten gegen Aktienbesitzausweis am Hauptsitz Zürich bis 10. Juli 1955 zu besorgen.

Zürich, den 3. Juli 1955. Der Verwaltungsrat.

Società per la Ferrovia Elettrica Lugano-Tesserete

Pagamento dividendo

Il dividendo per l'esercizio 1954 (cedola N° 3) sarà pagato immediatamente dalla Banca della Svizzera Italiana in Lugano, in ragione di Fr. 12.50 per cedola, sotto deduzione delle tasse e imposte federali.

Tesserete, 30 giugno 1955. Il consiglio di amministrazione.

PRÊTS
discrets
à personnes solvables de 400 à 3000 fr. Conditions sérieuses. Réponse rapide.
Banque Courvoisier & Cie Neuchâtel

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung von Probenummern der „Volkswirtschaft"

Schilder-Fabrik LOUIS MEYER & CO. Limmatstr. 28 Tel. 42 33 55 ZÜRICH 5

Patente
in allen Ländern durch
Dipl.-Ing. J. Spälty
Limmatquai 92
Zürich, Tel. 32 95 85

PATENTE
KIRCHHOFER, RYFFEL & CO.
ZÜRICH, BAHNHOFSTR. 66

Das SHAB. weist die größte Auflage der unpolitischen schweizerischen Handelszeitungen auf; nutzen Sie diese große Verbreitung — inserieren Sie!

Besprechungs-Blocks
W. HUWILER
Buchdruck 071 73 44 40
St. Margrethen

SEVA Lotteriegenossenschaft für Seeschutz, Verkehrswerbung und Arbeitsbeschaffung

Ziehungsliste 99. Emission

In der öffentlichen und unter amtlicher Aufsicht durchgeführten Ziehung der 99. SEVA-Lotterie, die am 2. Juli 1955 in Schwarzenburg stattfand, wurden folgende Treffer ausgelost:

1 Treffer von Fr. 100 000.—	Nr.	079314				
1 Treffer von Fr. 20 000.—	Nr.	069728				
1 Treffer von Fr. 10 000.—	Nr.	080234				
2 Treffer von Fr. 5 000.—	Nrn.	096966	146177			
5 Treffer von Fr. 2 000.—	Nrn.	119715	148478	149121	149479	
		235736				
10 Treffer von Fr. 1 000.—	Nrn.	061490	067601	104039	105840	
		141236	177075	214458	234061	
		240198	247255			
20 Treffer von Fr. 500.—	Nrn.	065299	072080	077218	081290	
		089184	110691	111497	118712	
		130617	131957	137755	142028	
		144292	160130	167094	172691	
		173801	195900	210032	233746	
200 Treffer von Fr. 100.—: Alle Lose mit den Endzahlen:		1717	2907	3202	3276	
		3699	3778	4075	5262	
		5291	6137			
300 Treffer von Fr. 40.—: Alle Lose mit den Endzahlen:		0152	1471	2581	2704	
		3637	4213	4651	4958	
		6227	6266	6631	7095	
		8086	8299	9647		
600 Treffer von Fr. 25.—: Alle Lose mit den Endzahlen:		508	791	860		
20 000 Treffer von Fr. 10.—: Alle Lose mit der Endzahl:		2				
20 000 Treffer von Fr. 5.—: Alle Lose mit der Endzahl:		8				

Treffereinlösungsfrist: 4. Juli 1955 bis 4. Januar 1956.

Die Gewinnlose der Treffer von Fr. 1000 und mehr sind im Lotteriebureau der SEVA, Mühlemattstrasse 68, in Bern, vorzuweisen oder mit eingeschriebenem Brief zuzustellen. Das Lotteriebureau veranlasst nach erfolgter Kontrolle die Auszahlung der Gewinne.

Die übrigen Treffer sind direkt bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen einzukassieren. Sie können auch bei jeder Losverkaufsstelle sowie direkt bei unserem Lotteriebureau gegen Lose der 100. Emission umgetauscht werden.

Von allen Treffern (inkl. Doppeltreffern) über Fr. 50.—, oder Beteiligungen an solchen, muss die eidgenössische Verrechnungssteuer von 25% in Abzug gebracht werden.

Die Lotteriegenossenschaft ist berechtigt, dem Inhaber eines Trefferloses ohne weiteres Zahlung zu leisten. Dessen ungeachtet behält sie sich jede ihr gut scheinende Kontrollmassnahme vor.

Treffer, die sechs Monate nach Veröffentlichung der Ziehungsliste im Schweizerischen Handelsamtsblatt, das heisst bis zum 4. Januar 1956, nicht erhoben werden, fallen der Veranstalterin zu.

SEVA, Lotteriegenossenschaft.

Compagnie des Tramways de Neuchâtel

Le dividende pour l'exercice de 1954 a été fixé par l'assemblée des actionnaires du 29 juin 1955 à 4,5 % brut, soit 22 fr. 50 par action, sous déduction des impôts fédéraux. (Montant net du coupon 15 fr. 75.) Il est payable dès le 1er juillet 1955 contre remise du coupon N° 52 à la Banque Cantonale Neuchâteloise et chez Messieurs Bonhôte & Cie., Banquiers à Neuchâtel.

Boissons désaltérantes S.A.

L'assemblée générale du 30 juin 1955 a fixé le dividende pour l'exercice 1954 à 2 fr. 40 par action A, et 6 fr. par action B, sous déduction des impôts fédéraux. Le coupon N° 2 des actions A et B, est payable dès le 5 juillet 1955 à l'Union de Banques Suisses à Lausanne. Le conseil d'administration.